

IL- PULIZIJA

M A G A Z I N E

Harġa Vol.10 Nru 8



**Il-Kummissarju
jinghata l-hatra
mill-Prim Ministru**

HSBC LIFE ASSURANCE (MALTA) LTD. IS LICENSED BY MFSC. PAST PERFORMANCE IS NOT NECESSARILY A GUIDE TO FUTURE PERFORMANCE AND THE VALUE OF INVESTMENTS, INCLUDING THE CURRENCY IN WHICH THEY ARE DENOMINATED AND HENCE OF YOUR PRIVATE RETIREMENT PLAN MAY GO DOWN AS WELL AS UP. INVESTMENTS IN FOREIGN CURRENCY ARE SUBJECT TO EXCHANGE CONTROL REGULATIONS.



Will your pension be enough?

Private Retirement Plan from HSBC Life Assurance (Malta) Ltd.

Making the right decisions at the right time is essential. Thinking ahead is a must. The Private Retirement Plan from HSBC Life Assurance (Malta) Ltd. offers you the opportunity to do both.

It is a modern style investment package with potential long-term benefits, which can be reaped in those years you cannot yet imagine.

Call us today and we'll guide you through the possibilities and help you to understand that a retirement plan is not necessarily about retiring but about putting your money in areas of higher potential growth.

HSBC Life Assurance (Malta) Ltd.
Wesghat il-Kunsill ta' l-Ewropa,
Fgura PLA17
Malta

Customer Helpline 0800 77 4444
www.hsbcmalta.com

HSBC 

The world's local bank



Kumment Editorjali

Ghaddew kważi sitt xhur minn meta s-Sur John Rizzo gie appuntat Kummissarju tal-Pulizija li ha post s-Sur George Grech li minn hawn nixtiequ niringrazzjawh tax-xogħol li wettaq għall-gid tal-Korp fis-snin li serva minn meta ingaġġa bhala kuntistabbli sa ma spiċċa fil-kariga ta' Kummissarju tal-Pulizija.

Is-Sur Rizzo ha l-hatra ta' Kummissarju tal-Pulizija fit-2 ta' Novembru, 2001. Xhur li kienu ferm impenjattivi. Wara ftit jiem mill-hatra kellu l-qtil brutali ta' seħibna Roger Debattista (li ma ninsew qatt), il-qtil ta' omm u binta li seħh f'B'Bugia u l-għejbien ta' omm u bintha li wara instabu fil-baħar taċ-Ċirkewwa fis-sitwazzjoni li kulhadd jaf. Dawn il-kazijiet flimkien ma xogħol iehor li ġab mieghu l-uffiċju l-gdid halla lill Kummissarju impenjat siegħat twal, anke sa tard bil-lejl sabiex jiġu solvuti, speċjalment id-delitti, kif fil-fatt sar. Minn hemm il-quddiem, is-Sur Rizzo ma harisx lura u kompla bil-hidma tiegħu fis-setturi kollha f'hdan il-Korp tal-Pulizija billi żamm laqgħat ma diversi uffiċjali tal-korp fejn iddiskuta u spjega l-veduti tiegħu dwar dak li jrid issir fil-korp tal-pulizija. Barra dan ix-xogħol, il-Kummissarju ha hsieb li jkun hemm modernizzar fid-diversi sezzjonijiet tal-Korp bhal ma qed isir fil-Kavallerija, Sezzjoni tal-Klieb u fid-diversi għases tal-Pulizija f'Malta u Ghawdex. Ma dawn irrid insemmi l-ftuh taċ-Ċentru ta' detenzjoni ta' l-Immigranti illegali f'Hal-Far li sar hafna xogħol fih. Dan kollu juri l-hegga u l-impenn li bih dahal għax-xogħol l-Kummissarju.

Dan żgur li jawgura tajjeb għall-Korp tal-Pulizija biex ittejjeb l-impenji tiegħu lejn iċ-ċittadin Malti.

Minn din il-paġna, l-Bord Editorjali tal-Magazine 'Il-Pulizija' jawgura lill-Kummissarju tal-Pulizija s-Sur John Rizzo aktar snin ta' hidma b'riżq il-membri tal-Korp u s-soċjetà Maltija.

F'din il-Harga

John Rizzo - Commissioner of Police	3
Inauguration of the New Immigration Reception Centre	4
Tberik ta 7 muturi ġodda u gym	9
Pulizija Maqtul f'Hold Up f'bank	10
Tifkira ta' l-ahħar Ċena	14
18 members of the force donate blood	17
The public perception of the Malta Police Force	20
Ittri	22
Membri tal-korp b'talent	23
Seminar by the members of the Law Administrative Law Enforcement	24
IPA e-News	27
Joseph Guazzo	29
Malta Police Mutual Help Association	30
Obitwarju	31
Għaqda Pulizija Pensjonanti	32
Intervista - L-ex Surgent George Muscat	35

Editor P.S. 512 Martin Ellul

Membri tal-Bord Editorjali
Spettur David Saliba
Spettur Mary Muscat
P.S. 977 Joseph Zammit
W.P.C. 93 Carol Fabri
Mr. Vincent Zahra
Mrs. Doris Zammit

Volum 10 Numru 8
Mahruġ mill-Pulizija

Kull korrispondenza għandha tkun ittapjata u għandha tintbagħat lill:-

Editor "Il-Pulizija"
C.M.R.U.
Police Headquarters
Floriana CMR 02

Il-materjal li jiġi pubblikat f'dan il-magazin mhux bilfors jirrifletti l-opinjoni tal-Bord Editorjali.

"Il-Pulizija" tiringrazzja lid-ditti u agenti tar-reklami li għogħom jagħtu l-għajnuna tagħhom u nheggu lill-qarrejja biex jagħmlu uzu minnu.

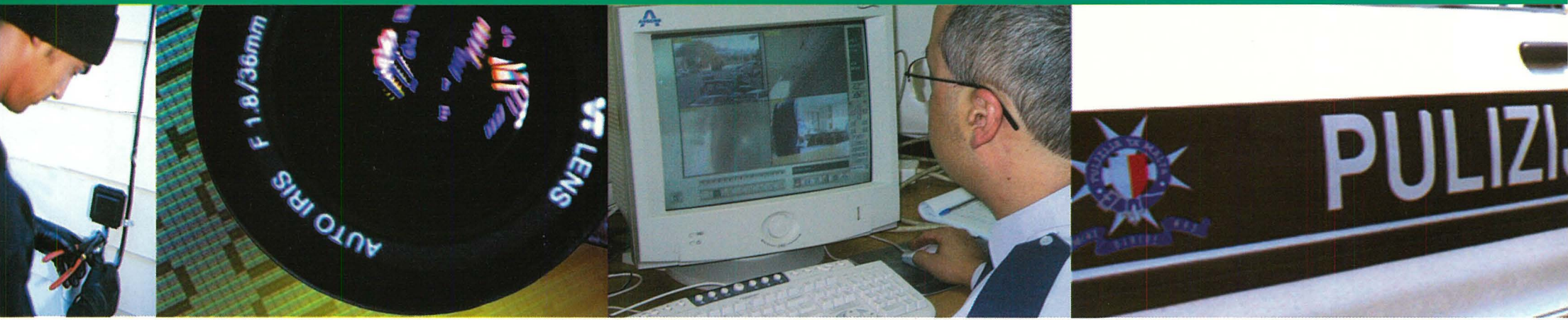
Riklami migbura minn



Johnny Catania Street, Msida
Tel/Fax: 2133 6481
Mob: 9989 9492



30, St. Joseph, Triq San Pietru, Fgura PLA 15
Tel/Fax: 2180 2938 • Mobile: 7980 2938
e-mail: jjzc@onvol.net



Secure

Systems divert visual audio signals through secure internet solutions and generates alarm signals that operates through state of the art radio technology.

Intelligent

System differentiates alarm statuses prompting the particular emergency services within seconds.

Accessible

The system is designed to give flexible security solutions according to your requirements. Using the latest networking and internet technologies we can offer you systems that can give you the possibility of visualizing and monitoring your property anywhere in the world.

Interfaced

Alarmtrak has been interfaced with the latest technology in CCTV equipment in order to give you a better security solution. It is also designed to interface with other equipment giving you the facility to use your already existing alarm system.

Cost-Effective

Besides being a cost-effective service you can also benefit from discounts on insurance premiums.

Datatrak

We're here to help.

visit www.datatrak.com.mt for more details



M.P.D.S.

PO Box 32,
St Paul's Bay
Tel: 79478888

mpds@mail.globalnet.mt

Sole distributors of Datatrak Alarmtrak

Discounts on
insurance premiums
are being offered to
datatrak clients by



FORTRESS INSURANCE
AGENCY LIMITED

datatrak systems ltd. is enrolled on the sub-agents' register of Fortress Insurance Agency Limited. Fortress Insurance Agency Limited is licensed by the MFSC to act as agent of Middle Sea Insurance plc.



Commissioner of Police Mr. John Rizzo with his family

John Rizzo: Commissioner of Police

John Rizzo, son of Gerald and Concetta nee Ear was born on 10 May 1956 in Cospicua. He is married to Catherine and has four children, Elaine aged 18, Keith aged 16, Jeffrey aged 10 and Kurt John aged 4.

He received his primary education at the Cospicua Primary School and his secondary education at St Joseph Secondary School, Paola.

In 1976 he joined the Malta Police Force as a constable and performed district duties in the Valletta and Cospicua Police Stations. In 1980 he was promoted to Sergeant and in 1984, following a competitive examination, he was promoted to the rank of Inspector.



In 1986 he obtained a Diploma in Law and Administration from the University of Malta. In 1991, Mr Rizzo was posted to the Criminal Investigations Department. While serving in this post, he attended a European Homicide Investigation's course for senior detectives from European Police Forces at this Police Staff College in Branshill, UK. He also carried out duties with Metropolitan Police officers, investigating unsolved murder cases.

In 1996 Mr Rizzo was promoted to the rank of Superintendent and in 1997 as an Assistant Commissioner. In 1997, he attended a familiarization visit to several sections of the Metropolitan Police Services, while in 1998, he attended a training course in International Law Enforcement Cooperation at the National Police Agency in Japan.

Mr John Rizzo was appointed Commissioner of Police on 2 November 2001.

The Hon. P.M. Dr. E. Fenech Adami, with Home Affairs Minister Dr. T. Borg together with the newly appointed Commissioner of Police Mr. John Rizzo.



Inaugurating of the New Immigration Reception Centre in Hal-Far

The immigration reception centre was inaugurated on the 15th February, 2002 by Home Affairs Minister Dr. Tonio Borg LL.D. , in the presence of the Commissioner of Police Mr. John Rizzo, refugee Commissioner Mr. Charles Buttigieg and ranking

refugees. Rooms can take up to 8 people, does giving them some privacy.

Diskors tal-Kummissarju tal-Pulizija

Kif konna ghedna fil- 21 ta' Dicembru, 2001 meta konna ltqajna f'dan il-post, il-Pulizija kellha l-hsieb li tiftah dan ic-centru ta' detenzjoni ghall-

Post li huwa aktar dinjitud milli kellna s'issa. Dan huwa centru li ghandu kapacita li jospita fih sa 120 persuna.

Minn dak in-nhar sa llum komplejna ghaddejnin b'hidma kontinwa biex inlestu dan ic-centru fl-iqsar zmien possibli. Dan il-post kien fi stat ta' abbandun. Sar xoghol kbir kemm strutturali, xoghol ta' tikhil, ilma, dawl , showers, toilets u ghamara. Inbnew facilitajiet fejn dawn il-persuni jkunu jistghu jirrekrijaw ruhhom. Ix-xoghol li hawn, f'dan ic-centru huwa xoghol li sar mit-tradesmen tal-Pulizija. Nixtieq niringrazzjom ta' dan il-kontribut.

Dan huwa post li ahna stess se nitghalmu minnu, u jekk ikun hemm il-bzonn inkomplu intejbu l-facilitajiet li diga jezistu.

Diskors mill Onor. Ministru ta' l-Intern Dr. Tonio Borg

Il-htiega biex jinbena bini bhal dan li fih se jkun qed jospita l-immigranti li jidhlu f'dan il-pajjiz hija parti mill-isforz kollettiv li l-Gvern qed jaghmel biex filwaqt li jhares lil pajjizna minn immigrazzjoni llegali u jharrax il-pieni kontra dawk li jisfruttaw lill dawn l-immigranti jitratta lill dawn l-immigranti llegali b'mod dinjitud.

Dan il-bini ser jilqa kemm dawk l-immigranti klandestini li jinquadru Malta



Police Officers. This building was formerly used by British Forces and left abandoned in 1979 with the end of British Force on the Island. Praises goes to the Police trade section who refurbished this new premises with sanitary facilities, recreational Basketball court facilities, a small clinic and laundry room with kitchenette. This is far better than the uncomfortable conditions that the illegal immigrant were kept in at the detention centre at Ta' Kandia with all staying in one dormitory with few facilities. The new building can accommodate 90 illegal immigrant and around 36

Immigranti llegali u persuni ohra li jkunu qed ifittxu status ta' refugjati. Post li jixraq ghal dawn il-persuni fiz-zminijiet tal-lum.



Il-Kappillan tal-Pulizija jbierek ic-centru ta' l-Immigrazzjoni.

Technik Computer Systems

Student Smart Card Accepted

- Processor
- Main Board
- Memory
- Hard Drive
- Graphics
- MultiMedia
- Monitor

Celeron 1.0 GHz
ECS
128Mb PC 133
20Gb
8Mb SiS VGA
52 Speed
15" Monitor

Duron 1.3 GHz
ECS
128Mb PC 133
20Gb
SiS 16Mb
52 Speed
15" Monitor

P4 1.6GHz
ECS
128Mb DDR
40Gb
SiS 305 32Mb
DVD 16 Speed
17" Monitor

- Standard features

3D Sound Blaster, 300 Watt Speakers, 56Kbps Modem, 2 USB ports, Floppy Drive, ATX Case, Keyboard, Mouse & Mat, Serial/Paralell & Games Ports

- Hutchinson Encyclopaedia • Ability OFFICE 2000 • Software + Free Kids Software (ask for availability) & One Month Internet & Computer Table

FREE

PRICE
Vat Included

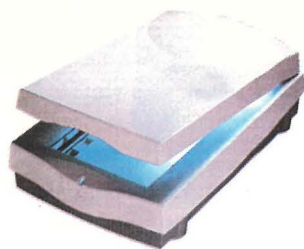
Lm285

Lm285

Lm390

Peripherals & Upgrades

Computer Chair	Lm 15	HP Ink Jet Printer HP845	Lm 45
Computer Desk	Lm 45	Sony/LG CD-RW Drive	Lm 60
500VA Power UPS	Lm 45	HP Scanner 2200	Lm 40
Upgrade from 15" Monitor to 17" Monitor	add	Lm 20	
Upgrade from 17" Monitor to 15" TFT LCD	add	Lm140	
Upgrade from 128Mb SDRAM to 256Mb SDRAM	add	Lm 20	
Upgrade to Cordless Mouse	add	Lm 6	
Upgrade from CD-ROM to DVD ROM	add	Lm 35	





Il-Ministru Tonio Borg u l-Kummissarju tal-Pulizija John Rizzo idwaru lill-gurnalista madwar ic-centru

llegalment u kemm dawk li jkunu hawnhekk u jkollhom talba pendent ghal status ta' refugjat. Id-distinzjoni bejn immigrant klandestin hija netta u ghandha tkun cara ghal kullhadd.

Sa ftit tas-snin ilu, l-immigranti illegali kienu jitpoggeu il-habs jew jithallew ghal-xhur shah fic-celel tad-Depot li kienu ntizi ghal akkomodazzjoni ghal-massimu ta' 48 siegha, u anke ghal tali detenzjoni qasira tal-post kien gie kkundannat anke mill-Qrati Maltin. Fil-fatt anki r-rapport tal-Kunsill ta' l-Ewropa kemm 1990 kif ukoll 1995 kien appellaw lill Gvern sabiex jirrimedja ghal din is-sitwazzjoni peress li dawn l-immigranti ma setghux jitqisu bhala kriminali.

Kien ghalhekk li l-Gvern iddecida li jirringa post dilapidat li qabel kien f'idejn is-servizzi sabiex jakkomoda l-immigranti u dawk li japplikaw ghal status ta' refugjat. Ta min jghid li sa ftit taz-zmien ilu dan il-post kien kompletament abbandunat u fi stat dilapidat.

Fil-fatt, mill-1979 sal-lum dan il-bini f'it li xejn intuza. Minn meta inghata lill-Korp tal-Pulizija sar hafna xoghol fih u hawnhekk nixtieq nifrah lit-trade section li taht it-tmexxija tal-Kummissarju ghamlu l-almu taghhom kollu biex joffru post dicenti u uman ghal dawk kollha li jsibu ruhomm fih. Dan il-post huwa hafna ahjar minn dak li kien hemm Ta' Kandja li kien tajjeb ghal numru limitat ta' immigranti izda meta kien ikun hemm influuss kbir kien johloq problemi ta' sovraffollament.

Ic-centru l-gdid jilqa fih madwar 100 persuna u fih il-facilitajiet kollha li wiehed ghandu jsib f'post ta detenzjoni. Bhalissa f'Malta hawn madwar 70 immigranti, li l-parti l-kbira taghhom applikaw ghal-

status ta' refugjat.

Nixtieq niehu din l-opportunita sabiex infahhar il-hidma tal-Pulizija ta' l-Immigrazzjoni ghal hidma ta' dawn l-ahhar xhur kontra l-immigrazzjoni illegali. Ta' min ifakkar illi 2001 gew rifjutati fl-Ajruport u fis-Seaport 2266 persuna barranija, 731 persuna ttellghu l-Qorti biex jigu deportati. Minn dawn madwar 60 persuna ghadhom Malta minhabba li ghandhom talba pendent ghal status ta' refugjat.

Fl-ahharnett ta' min ifakkar li kif weghdna fil-White Paper, il-Parlament approva klawsola li biha kull min jinqabad iwettaq ir-reat tat-traffikar fl-immigranti jehel; piena ta' hames snin (qabel kienet sitt xhur) u jew multa minima ta 10.000 lira Maltin u ma tistax tinghata sentenza sospiza, piena anqas mill-minimu, jew 'probation'. Dana oltre il-piena applikabli f'kaz ta' hsara li ssir fuq il-persuna ta' l-immigranti.

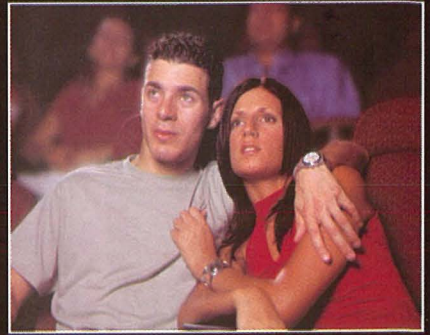
Il-Gvern huwa kommess li l-postijiet bhal dawn jkunu jirrispettaw id-dinjita tal-persuna, rrispettivament minn liema parti tad-dinja tkun gejjja u tkun xi tkun ir-raguni ghaliex tkun qed tinzamm hawnhekk.



Il-Kummissarju tal-Pulizija John Rizzo jispjega lill gurnalisti prezenti dwar ix-xoghol li sar biex il-post gie rinnovat.

Embassy

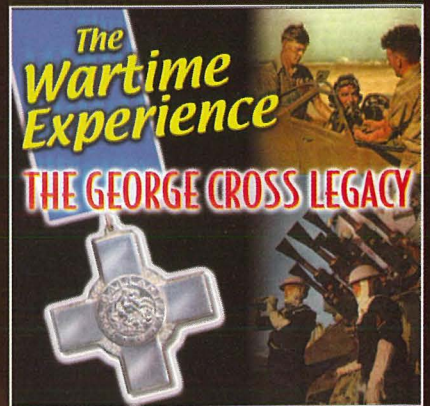
shopping complex valletta



CINEMAS



FOOD COURT



MULTIVISION SHOW



BINGO

IN THE HEART OF VALLETTA

Sta. Lucia Street, Valletta. Tel: 21 227436, 21 245818



POLIDANO GROUP

Construction, Manufacturing, Hospitality & Leisure

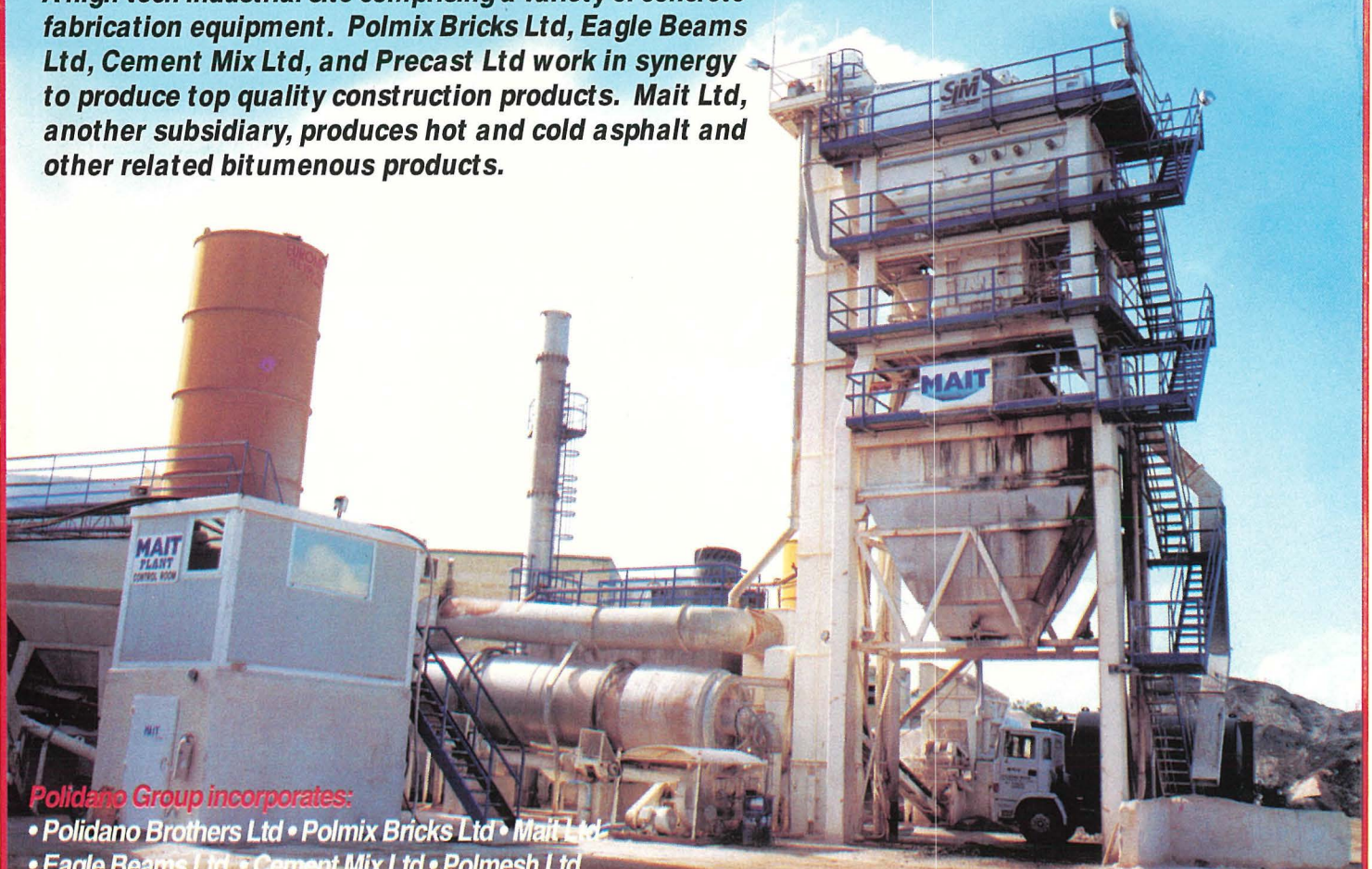
Hal-Farruġ Road • I/o Luqa LQA 05 • Malta

Tel: (356) 244520, 244539, 244241 • Fax: (356) 244200

E-mail: polidano@vol.net.mt

Polidano Group - Hal-Farruġ Plant - Luqa

A high-tech industrial site comprising a variety of concrete fabrication equipment. Polmix Bricks Ltd, Eagle Beams Ltd, Cement Mix Ltd, and Precast Ltd work in synergy to produce top quality construction products. Mait Ltd, another subsidiary, produces hot and cold asphalt and other related bitumenous products.



Polidano Group incorporates:

- Polidano Brothers Ltd • Polmix Bricks Ltd • Mait Ltd
- Eagle Beams Ltd • Cement Mix Ltd • Polmesh Ltd
- Lapsi Quarry • Polidano Leisure Ltd • Polidano Holdings Ltd

ISO 9002 Certification



Tberik ta' 7 muturi godda u Gym ġdid

7 muturi godda għat-taqsimata tat-traffiku



u Gymnasium li qiegħed fit taqsimata ta' S.A.G. f'Ta' Kandja Gew imbiejra mill-Kappillan tal-Pulizija Fr. Raniero Zammit. Għall-din l-okkazzjoni attendew il-Ministru ta' l-Intern Dr. Tonio borg u l-Kummissarju tal-Pulizija John Rizzo. Prezenti kien hemm bosta uffjiali għojja tal-Korp.

Diskors tal-Kummissarju

Mill-bidu tal-ezistenza ta' dan il-kumplex kient inhasset il-htieġa li jkun attrezzat b'Gymnasium fjen ikun jista' jsir it-taħriġ fiziku li tan huwa mportanti fil-qadi tad-doveri tal-Pulizija seċjalment għall-skwadra speċjali bħalma hija l-Special Assignment Group. Hafna drabi membri ta' din l-iskwards jġu msejha fuq operazzjonijiet seċjali, diffiċli u b'sogru kbir għall-hajja kundizzjoni fizika. Mal milja taż-żmien inhasset il-htieġa li l-gymnasium ezistenti jġi mkabbar u attrezzat b'aktar apparat modern. Fil-fatt kif qed tgharaw inbena dan il-Gim fjen fih wiehed isib apparat modern għat-taħriġ fiziku. Ta' min isemmi li dan



ix-xogħol tista' tgħid li sar kollu minn membri tal-istess skwadra. Jiena nifirhikom ta' dan ix-xogħol li għamiltu, inhegġeġ mhux biss lill-

membri tal-S.A.G. imma lil kull membru tal-Korp Halli jsib il-hin u jagħmel uzu minn dawn il-faciltajiet li jeżistu f'dawn il-kwartieri u oħra li għadna ġewwa l-akkademja. Issa nistieden lill-Hornorevoli Ministsru tal-Intern, Dr. Tonio Borg sabiex jgħid kelmtjen ta' l-okkazzjoni.

Grazzi.

Diskors Tal-Ministru

Sur Kummissarju, Sinjuri Il-membri tal-Korp tal-Pulizija għandhom wiehed mill-aktar xogħolijiet diffiċli. Il-Pulizija għandu jiehu hsieb is-sigurta' pubblika. Izda għandu l-poter ukoll li juża l-forza biex jiproteġi lill-ħaddieħor. Il-Pulizija qegħdin hemm biex jiproteġuna mill-kriminalita', Izda fl-istess waqt għandhom jiproteġu wkoll id-drittijiet tagħna.

Biex jagħmlu x-xogħol tagħhom b'mod effettiv, il-Pulizija jridu jiksbu l-fiduċja u r-rispett tal-komunita' fejn iservu. Huma għandhom jizviluppaw relazzjoni ta' shubija maċ-ċittadin li jiproteġu.

Fundamentali wkoll fix-xogħol tal-Pulizija huwa t-taħriġ. Illum il-ġurnata bis-saħħa ta' l-Akkademja tal-Pulizija kull rekłuta ġdid li jissieħb fil-Korp jgħaddi minn perjodu ta' taħriġ kemm akkademiku kif ukoll fiziku. L-Akkademja, matul is-sena torganizza wkoll refresher courses għall-Pulizija fil-livelli kollha.

Dan il-gym ta' l-SAG

li qed ninawgura illum, huwa ta' importanza kbira biex il-membri ta' l-SAG ikompli għaddejjin b'taħriġ fiziku li għandhom b'zonn biex ix-xogħol tagħhom jibqgħu jagħmlu kif jixraq. Ix-xogħol ta' l-SAG huwa x'aktarx l-aktar wiehed skabruż tal-Korp, Huma jservu ta' pulizija kontra r-rewwixti, ta' skorta għall-VIP's u jakkumpanjaw it-traspost u l-esibizzjoni ta' oġġetti prezzjużi. Iservu wkoll ta' gwardja ma' ambaxxati u postijiet oħra ta' importanza strateġika - xogħol li l-volum tiegħu zdieħ hafna wara l-attakki tal-11 ta' Settembru.

Dan il-gym jintuza wkoll biex fih isir taħriġ fl-arti marzjali. Fill-fatt instructors kwalifikati jagħtu taħriġ, mhux biss lill-membri ta' l-SAG, Izda wkoll ill-Pulizija tal-Mobile f'dixxiplini bħal ma huma l-Akido u l-Judo. Tajjeb li wiehed jenfasisza li x-xogħol kollu li sar fil-bini



u l-attrezzat ta' dan il-gym, għamlu il-membri stess ta' l-SAG.

L-okkazzjoni tal-lum qed isservi wkoll biex ninawguraw ufficjalment dawn is-seba; muturi li nixtraw għall-pulizija tal-mobile. Minbarra dawn il-vetturi l-godda u oħrajn bħallhom, inxtrat il-magna li taqra l-fingerprints b'mod awtomatiku, għet stallata sistema ta' trucking għall-vetturi kollha, inxtraw għadd ta' bullet proof vests u se jinxtraw oħrajn, u nbenew kwartieri generali għodda għat-taqsimiet kollha tal-Korp. Dan kollu kien possibbli permezz tad-deċizzjoni li ha l-Gvern, li fl-ewwel budget tiegħu wara l-aħħar elezzjoni, kien zied il-vot kapitali tal-Pulizija b'40 fil-mija u dan il-vot inzamm konsistenti fil-budgets sussegwenti.

Din turi l-konsistenza u l-impenn min-naha tal-Gvern biex ikompli jwettaq il-wegħda tal-programm elettorali biex jġu attirati l-aħjar nies lejn il-korp, u jingħaaw aktar taħriġ speċjalizzat kif wkoll l-aħjar tagħmir għax-xogħol tagħhom.



Pulizija maqtul f'Hold-Up f'bank



PC494 Roger Debattista, missier ta' tlett itfal żgħar bniet u li għandu 34 sena minn Birkirkara, stazzjonat fit-Taqsima tal-Klieb, nqatel kiesaħ u biered, b'tif ta' arma tan-nar, waqt hold-up li spicča f'delitt faħxi, li seħh fil-fergħa tal-Bank of Valletta f'Ta' Farsina, f'Hal Qormi.

Dettalji dwar kif seħh dan id-delitt inghataw aktar tard fil-għaxija, waqt konferenza ta' l-ahbarijiet indirizzata mill-Kummissarju tal-Pulizija, John Rizzo. Kommoss għall-ahħar b'din il-ġrajja tragika li laqtet il-Korp tal-Pulizija, il-Kummissarju Rizzo spjega li l-qtil seħh għal habta tal-10.45 a.m.

Huwa fisser kif dak il-hin, quddiem il-fergħa tal-BoV, li tinsab fi Triq il-Helsien, waqfet karrozza Lada Samara hamra bin-numru tar-registrazzjoni JBA-497 b'erba persuni ġo fiha u li minnha niżlu tlieta minnhom. Huma kollha kienu mgħammnda, wiehed b'maskra, iehor b'tights u iehor bi balaklava sewda. Wehed mill-hallellin kien armat b'senter tal-kačča.

Il-Kummissarju John Rizzo, b'demgħa f'għajnejh fisser li din kienet l-ahħar azzjoni li wettaq PC Debattista, għax kien f'dan il-mument li wiehed mill-hallellin, li kien armat bis-senter, kif raħ isakkar il-bieb, resaq qrib il-bieb, poġġa l-kanna tas-senter viċin il-ħġieġ tal-bieb fil-baxx u spara tir fid-direzzjoni ta' PC Debattista. Minhabba li huwa kien eżatt wara l-bieb biex ma jhalliex lill-hallellin jidhlu ġewwa, it-tir faqa l-ħġieġ, bil-konsegwenza li PC Debattista ntlaqat fuq in-naħa t'isfel tal-lemin ta' ġenbu, liema tir nifed ukoll il-pulmun. Mat-tir, Debattista

Lill-Sehibna Roger Debattista P.C. 949

*Stajt kont jien li qlajt it-tiri,
Stajt kont jien miħbut hemm fl-art,
Però Alla ba lill-Roger....
balli jżommu tabt dirġabjb.*

*Kien mal-bank biex jaqla lira,
Il-balliel ġie jisraq l-bank ...
Kien kodard u b'tir ta' senter
Lill-sehibna naxar fl-art.*

*Roger kien kollega dbuli ...
B'rieda soda daqs il-blat
Tilief bajtu waqt li dmiru ...
Kien qed jaqdi f'dak il-bank.*

*Roger baqqu l-prosit tagħna ...
Talli għamel mill-abjar,
Biex isalva lill baaddiehor ...
Malli twettaq da'l-bold up ...*

*Roger, siebbi insellimlek ...
Nagħtik kelma minn din l-art ...
Li sejrin nagħmlu minn kollox:
Biex MIN QATLEK JIEHU L-HAQQ!!!*

*Ma nixtiegħ li ngħidlek aktar ..
Għax biżżejjed dan li għidt
Jalla l-Bambin iżommok qribu ...
Sabha Roger Mingħand kullbadd.*

mexa żewġ passi lura, waqa fl-art u spicča minxur fl-art f'għadina demm.

Kif hadu l-flus, fis-serqa li damet biss minuta, il-hallellin, qabel ma hargu l-barra, hadu wkoll l-arma tas-servizz minn fuq PC Debattista. Huma rikbu fil-karozza fejn abbandunawha fi Triq id-Deheb Fin, li tinsab ftit kantunieri biss il-bogħod mill-bank. Minn hemm il-hallelin harbu b'karozza oħra li kienet ipparkjata fl-istess post, tant li kienu evidenti marki friski ta tyers. S'issa din il-karozza għadha ma nstabilitx.

Malli sar magħruf li seħh il-hold-up, fuq il-post bdew jaslu għadd kbir ta' Pulizija mill-Iskwadra tal-Mobile u tad-Distrett. Kif waslu hemm huma sabu lill-kollega tagħhom, PC Roger Debattista, f'għadina demm jokrob b'uġiħ kbir. Huma ċemplu għall-ambulanza li hadet lil Debattista l-Isptar San Luqa fejn iddahhal minnufih fit-Taqsima ta' l-Emergenza biex jiġi operat. Madankollu huwa miet ftit tal-Hin wara, kawża tal-ġriehi serji li ġarrab bit-tir. Malli kienu nformati bil-każ, fuq il-post waslu dawk tad-Distrett immexxija mis-Supretendent

Pawlu Sammut u l-Ispettur Paul Bond, flimkien mas-Surgent Joseph Magnani. Ftit hin wara waslu wkoll l-Assistent Kummissarju Michael Cassar u s-Supretendent Pierre Calleja li qegħdin imexxu l-investigazzjonijiet min-naħa tad-Dipartiment ta' l-istharriġ Kriminiali. fuq il-post imexxi l-investigazzjonijiet mar il-Kummissarju tal-Pulizija, John Rizzo u d-Deputat Kummissarju, Joe Cachia.

Il-Maġistrat ta' l-Għassa, Dr Noel Cuschieri kien ukoll informat u mar fuq il-post biex imexxi inkjesta magiesterjali. Huwa ħatar lill-Perit Richard Aquilina u lil Dr. Mario Scerri bhala esperti tal-Qorti u lil Brigadier Maurice Calleja bhala ekspert ballistiku, flimkien mal-membri tal-Laboratorju Forensiku mmexxija mill-Ispettur John C. Ellu u s-Surgent Joseph Farrugia.

PC949 Roger Debattista daħal fil-Korp fit-12 ta' April, 1986 u kien stazzjonat fit-Taqsima tal-Klieb. PC Debattista kien pulizija eżemplari u kien iħarreg il-klieb iż-żgħar u kien ukoll joħroġ mal-kelb tiegħu Max kull meta jkun hemm theddida ta' bomba, mal-membri tal-Bomb Disposal Unit tal-Forzi Armati.

PC Debattista kien mizzewweg lil Simone u kellu tlett itfal bniet - Kelsey ta' tmien snin, Chanice ta' sitt snin u Jeżmine li hija tarbija ta' 15-il xahar. Il-bierah stess Debattista għalaq 15-il sena u timen xhur fil-Korp tal-Pulizija. Fil-fatt Debattista ma kienx xogħol, iżda daħal extra għassa mal-Bank bil-hsieb li jaqla lira żejda għal ġid tal-familja tiegħu. Il-Kummissarju Rizzo sellem lil PC Roger Debattista u anke offra l-kondoljanzi tiegħu u tal-membri kollha tal-korp lill-familja tal-pulizija. Huwa wiegħed li se jsib lin-nies li kienu responsabbli għal dan id-delitt u jitressqu quddiem il-ġustizzja. Għall-Kummissarju Rizzo d-delitt kien ta' xokk kbir għalih u esperjenza ta' diqa kbira għall-Korp tal-Pulizija.



Assorba l-ħażen biex haddiehor ma jiġrilu xejn

Il-poplu Hamruniż il-bierah filgħodu ngabar fil-Knisja ta' San Gejtanu u anke fit-tiriq prinċipali li tagħti għall-knisja biex ta l-aħħar tislma lil-Kunstistabbli tal-Pulizija Roger Debattista, li nhar it-Tnejn inqatel kiesah u biered minn erba' persuni waqt il-hold-up li sehħ fil-fergħa gal-BoV f'Ta' Farsina, Hal Qormi.

Madankollu kien il-messaġġ imqanqal li wassal Fr. Noel Grima, fl-omelija li għażel waqt il-quddiesa presente cadavere, li bi ftit kliem, iżda b'mod ċar, wera x'edikazzjoni kellu Roger Debattista għax-xogħol pulizjesk li kien tant iħobb.

"Dak li għamel Roger, għamlu fisimna lkoll. Hu ħa fih l-effetti tal-ħażen biex jiddefendi lill-haddiehor.

Assorba l-ħażen biex haddiehor ma jiġrilu xejn. Habb il-familja tiegħu, habb lill-ġenituri tiegħu u

intom habbejtuh. Hadem kemm felah għall-familja u Roger miet b'unur kbir."

Il-funeral beda għal xi t-8.00 a.m. meta fi Pjazza Fra Diegu waqa skiet kbir li taqtgħu b'sikkina, hekk kif waslet il-karozza tal-mejtin, iġġor it-tebut bil-ġisem ta' Debattista fih. Xeni ta'swied il-qalb hakmu lil dawk il mijiet ta' nies li ngabru f'din il-Pjazza u tu Triq San Ġużepp il-Kbira. Izda malli t-tebut tnizzel minn ġol-karozza biex jingarr sal-Knisja, is-skiet spicċa f'bikja kbira mill-qraba tal-vittma u omm il-vittma, Suzanna, hekk kif rat it-tebut infexxet tghajjat, "dawn l-affarijiet ta' l-imġinenen, għaliex..."

Jakkumpanjaw il-ġisem tal-kuntistabbli Debattista lejn il-knisja biex issir il-quddiesa presente cadavere fuq quddiem nett tal-korteo ken hemm il-Banda tal-Pulizija li daqqet marċi funebri u warajha stakkament żgħir mill-iskwadra tal-precision dril. quddiem it-tebut mexa l-kappillan tal-Korp tal-Pulizija wara t-tebut imxew mart il-vittma, Simone, il-ġenituri tiegħu Suzanna u Joe, ħutu, qraba u ħbieb.

Fl-ewwel parti tal-korteo, it-tebut ingarr minn sitt pulizija reffiegħa. Izda malli waslu nofs triq, dawn inbidlu u sal-knisja

nbusu għall-aħħar darba" u f'dan il-mument hija ntegħet tghannaq it-tebut, taf li hemm ġew hemm binha li rabbiet u li llum jinsab mejjet.

F'dan il-ħin tah ħass ħażin iz-ziju tal-vittma li kien bil-qiegħda hdejn it-tebut. Tul il-quddiesa kollha, Simone Debattista baqgħet il-ħin kollu thares ċassa lejn l-altar, fil-waqt li misssieru Joe, daqqa baqa jħares lejn it-tebut u daqq iżomm id martu.

Fl-omelija tiegħu, li kienet waħda imqanqal, Fr. Grima fakkar kif, "din hija t-tieni darba f'temp ta' 13-il xahar biex li din il-Knisja ospitat funeral iehor ta' bniedem

maqtul. It-tnejn, meta kienu tfal, kienu jilagħbu fit-toroq li jdawru din il-knisja u d-destin ried li t-tnejn li huma temmew hajjithom f'qasir żmein. It-tnejn spicċaw maqtulin b'konnessjoni max-xogħol tagħhom f'bank." Huwa kellu wkoll kliem iebes għall-qattela u staqsihom "Int



it-tebut ingarr minn sitt kolleġi tal-PC Debattista li kollha huma stazzjonanti miegħu fis-sezzjoni tal-Klieb. Id-dieqa fuq dawn keient waħda kbira - jibku għax jafu li qegħdin jiġorru lill-seħibhom li għal ħafna u ħafna snin hadmu miegħu.

Hekk kif it-tebut wasal quddiem il-Knisja ta' San Gejtanu, intlaqa b'ċapċip kbir minn dawk preżenti. Fil-knisja wkoll ma waqafx iċ-ċapċip, mill-mijiet ta' persuni ohra li mlew kull rokna, fosthom membri tal-Korp tal-Pulizija. Izdaċ-ċapċip waqaf hesrem hekk kif Suzanna - omm Debattista - bdiet tghajjat, "ħalluni nbus lil ibni, ħalluni

min int, u int fejn int, eja ara x'għamilt. Għandek familja u tfal id-dar? Għandek ommok u missierek? Eja mela ara x'għamilt."

Huwa zied jgħid li għalkemm jinsabu fi knisja, li hija d-dar t'Alla, xorta waħda ninsabu hawn ġewwa fil-prezenza tal-ħażen u qegħdin niehdu sehem fl-effetti tal-ħażen għax il-ħażin jeżisti. "Izda Roger għamlilna unur għax għamel dak li Pulizija għandu jagħmel meta tasal is-siegha tal-prova. Kunu kburin li kellkom lil Roger," temm l-omelija tiegħu Fr. Grima.

Wara l-quddiesa, PC Roger Debattista ndifen fil-qabar tal-

Is your security system alert 24 hours a day?



Feel Safe

Philip Toledo Ltd. has been in the security business for over fifty years, and is the sole local distributor for the world renowned **Chubb** and **Bell** security products including:

- Intruder Alarms
- Fire Alarms
- Access Control Units
- Closed Circuit TV
- Security Safes
- Document Fire Safes
- Computer Media Safes
- Integrated Security Systems



ISO 9002 Certificate No. FS 55188



PHILIP TOLEDO LIMITED
Computer & Communication Solutions

Notabile Road, Mriehel BKR01. Tel: 21 44 55 66 Fax: 21 48 43 16
e-mail: info@ptl.com.mt www.ptl.com.mt



Korp tal-Pulizija, fiċ-Ċimiterju Santa Marija Addolorata. Għall Funeral tal-Kuntistabbli Debattista attendew l-ghola awtoritajiet tal-pajjiż, fosthom il-President ta' Malta Guido de Marco, il-Prim Ministru Eddie Fenech Adami u l-Kap ta' l-Oppożizzjoni Alfred Sant, kif ukoll l-uffiċjali għolja kollha tal-Korp tal-Pulizija mmexxija mill-Kummissarju John Rizzo, shab u kollegi ta' Debattista fit-Taqsima tal-Klieb u pulizija oħra mit-taqsimiet l-oħra. Preżenti wkoll kien hemm uffiċjali mid-dipartiment tal-Protezzjoni Ċivili, Forzi Armati, mill-Faċilità Korrettiva ta' Kordin, il-Ministru ta' l-Intern Tonio Borg, il-Ministru Austin Gatt, is-Segretarju Parlamentari George Pullicino u d-Deputati Laburisti Anglu Farrugia u Gavin Gulia. Bili-każ tad-delitt ta' dan il-kuntistabbli tal-pulizija tressqu l-Qorti erba persuni - Andy Calleja ta' 21 sena mix-Xghajra, Ian Galdes ta' 19-il sena minnn Hal Qormi, Mark George Falzon ta' 25 sena mill-Hamrun u Mario Borg ta' 32 sena minn Haż-Żebbuġ - u kollha kienu mixlija bil-qtal tiegħu u bil-hold-up. Dan il-każ kien solvut f'inqas minn 40 siegħa minn meta seħh, wara investigazzjonijiet intensivi li saru mill-Kummissarju John Rizzo, l-Assistenti Kummissarji Alfred Abela u Michael Cassar, is-Supretendenti Pierre Calleja u Paul Sammut, flmikien ma' l-Ispetturi Jeffrey Cilia, Carmelo

servizzi li kellu l-Kuntistabbli Debattista u anke nstabu l-hwejjeġ li kienu lebsin waqt il-hold-up.

Il-Kabinett jesprimi solidarjeta

Waqt li kien qed jiltaqa', il-Kabinett ġie infurmat bid-delitt serju ta' qtil ta' Pulizija Roger Deattista (PC 949), waqt hold up f'bank hal Qormi. Filwaqt li l-Kabinett esprima solidarjeta' mal-qraba tal-vittma, u l-kundanna għal dan ir-reat fahxi, huwa sahaq fuq il-htiega li min kien responsabbli għal dan id-delitt, jingieb quddiem il-gustizzja, halli jiehu dak li haqqu.

L-impenn tal-Korp tal-Pulizija fil-ġlieda kontra l-kriminalita' għadu u sejjer ikompli. Il-Kabinett awgura li ma jdumx ma jigi solvut dan ir-reat.

DOI - 12.11.2001

Stqarrija mill-Ministru ta' l-Intern

Il-pajjiż kollu hu xxukkkat bil-qtal barbaru tal-Pulizija Roger Debattista li kien xogħol għassa ma' bank f'Hal

Qormi, meta sparawlu persuni kriminali li wettqu hold-up fuq l-istes bank. Bil-mewt tal-Kuntistabbli Roger Deabbista, johroġ l-impenn u r-rieda tal-forzi ta' l-ordni li jiddefendu s-socjeta' u jiggieldu l-kriminalita'. It-tama hija li lkoll kemm ahna nsiru aktar konxji tax-xogħol siewi li jagħmlu l-Pulizija u l-perikli li jghaddu minnhom.

Dan il-qtal kiesaħ u biered diġa' holoq hidma intensiva biex jingiebu quddiem il-gustizzja u jieħdu dak li haqghom il-persuni li wettqu dan ir-reat. Kull omiċidju hu reat serjissimu; meta jigi mwettaq fuq persuna bl-uniformi minhabba t-twettiq tad-dmirijiet tiegħu, ikun iktar gravi.

Il-Ministeru jesprimi solidarjeta' mal-familja, qraba u hbieb tal-Kuntistabbli Debattista, b'mod partikolari ma' martu u tliet uliedu. Min-naha tal-Pulizija ser ikun hemm l-impenn shiħ sabiex dan ir-reat jigi solvut.

Lill-membri tal-Korp tal-Pulizija, l-Ministeru jibgħat messagg ta' kuragg; il-poplu qiegħed warajkom fil-ġlieda kontra il-kriminalita', japprezza x-xogħol li qed tagħmlu, u l-Gvern u l-poplu jesprimu fiduċja fikom. Ir-risposta ta' l-Istat u tal-Korp tal-Pulizija kontra l-kriminalita' se tkun aktar soda u determinata. Il-ġlieda kontra l-kriminalita' mhux talli mhux ser tiddghajef iżda se tissahhaħ bil-mezzi kollha possibbli.

DOI - 12.11.2001





Tifkira ta' l-Aħħar Ċena fil-Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija

Mis-Supretendent Raymond Vella Gregory

Nhar il-Ġimgħa 22 ta' Marzu 2002, l-Onorevoli Ministru ta' l-Intern Dr Tonio Borg fil-preżenza tal-Kummissarju tal-Pulizija is-Sur John Rizzo, fetaħ uffiċjalment dik li aħna insibu bhala l-Mejda ta' l-Appostli li għal sena oħra giet mtella' fis-sala Vilhena fil-Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija. F'kelmtejn ta' l-okkażżjoni, kemm il-Ministru kif ukoll il-Kummissarju urew is-sodisfazzjon tagħhom għal livell għoli f'dak li hu xogħol ta' arti esebiti f'din il-wrija l-aktar meta wiehed iqis li dan ix-xogħol isir minn żewġ membri tal-korp, u cioè is-Surgent Mario Ebejer u l-Kuntistabbli Pierre Bugeja.

Wara id-diskorsi, kien imiss lill-Kappillan tal-Pulizija Patri Raniero Zammit OFM biex ibierek il-Mejda. Patri Pawlin Cremona Karmelitan, spjega it-tifsira ta' l-ikel li kien preżentat fuq il-mejda u x'inhu is-sinifikat ta' din l-ikla. Kien ta' sodisfazzjoni kbir li għal din iċ-ċerimonja attendew numbru sabih ta' fizzaġali u membri oħra tal-Korp.

Forsi wiehed jistaqsi jekk wirja

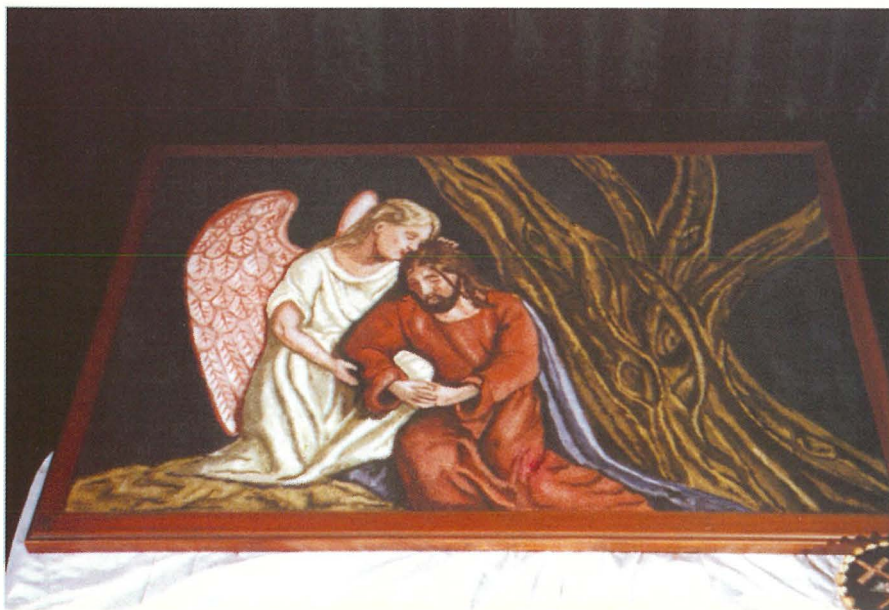
bħal din għandix tittella; fil-Kwartieri Ġenerali tal-Pulizija. Personalment ngħid li iva, wirja bħal din mhux biss għandha postha fil-Kwartieri tagħna imma hemm wkoll rabta bjen il-messaġġ li twassal din il-wirja max-xogħol tal-Pulizija.

Bħal ma jaf kulhadd innatura tax-xogħol tagħna kultant, jew aħjar hafna drabi, timpedina milli niehdu sehem shih fiċ-ċelebrazzjonijiet liturġiċi li jsiru fil-bliet u l-irhula tagħna. Għalhekk dawn iċ-ċirkustanzi jgħaqduna f'komunità. Naħseb li kulhadd jaf li l-kappella li għandna fil-Kwartieri Ġenerali hija kappella ħajja u fiha tiġi



ċelebrata quddiesa kull nhar ta' Hadd, fil-festi kmandati u pubbliċi u kull l-ewwel Ġimgħa tax-xahar. Jiġu ċelebrati b'mod solenni festi oħra bħal l-Milied, Maria Addolorata, Ħamis ix-Xirka, l-Ġimgħa l-Kbira, l-Għid il-Kbir u l-festa tas-Salib li tiġi ċelebrata fil-Police Day.

Iżda fejn hi r-rabta bejn il-messaġġ tal-mejda u x-xogħol tagħna? L-ikel li nsibu fuq il-mejda jissimbolizza tbatija u tama, it-tbatija li għaddew minnha il-Lhud taht il-ħakma Egizzjana u t-tama ta' ħajja aħjar. Fix-xogħol tagħna wkoll hemm it-tbatija kemm dik personali kif ukoll ta' persuni li jisfaw vitmi ta' xi reat. Imma jrid ikun hemm it-tama li bix-xogħol tagħna, anke jekk kultant b'sagrifiċċju, is-sewwa u l-gustizzja jirbhuh. Per eżempju fuq il-Mejda nsibu bajd iebes li apparti li jfakkarna fil-qalb iebsa





tal-Farawni xorta fih messagg ta' tama, ta' hajja g'dida bhal meta l-fellus johrog mill-bajda. Barra minn hekk, fl-Ahhar Cena Sidna Gesu Kristu ghamel diskors li fih mhux biss waqqaf is-Sacerdozju izda wkoll ghamlilna kmandament gdid meta qal "Naghtikom kmandament gdid, li thobbu lil xulxin, bhal ma habbejtkom jien, hekk ukoll hobbu intom lil xulxin". U dan il-kmandament zgur li jghodd ghal kull wihed u wahda minna, meta bi kliemna jew b'eghmlielna inkunu se nghamlu hsara lil xi kollega jew forsi nkunu ahna vitma ta' hsara.

Indur lura ghal din il-wirja li kif ghidt qabel grazzi ghal hila u dedikazzjoni tal-kollegi taghna, ix-xoghol ta' arti kien wiehed ta' livell gholi. Kemm is-sett ta' statwi kif ukoll ix-xoghol tal-melh fil platti u fit-tilari gie mfahhar minn daww kollha li zaru il-wirja. Nista' nghid minghajr tlaqliq li n-numru ta' nies li gew din is-sena jizboq konkorenzi ta' snin ohra. Fil fatt kien hemm granet li fihom ma stajnix inzommu mal-hin ta' l-eghluq kif stabbilit fil-programm u dan minhabba l-fatt li n-nies baqghu gejjin. Din is-sena, fuq inizzjattiva tal-Kummissarju is-Sur John Rizzo, is-sala giet imdawwra bi drapp iswed li dahhal lil kull min gie aktar fl-ispirtu ta' meditazzjoni. Interessanti l-fatt li waqt li kienu qed isiru l-ahhar preparamenti kif wkoll meta l-wirja kienet miftuha, kien hemm

diskussjoni kontinwa dwar kif nistghu insebh il-wirja u xi xoghol iehor li jista' jsir fil-gejjieni kemm ghal zmien il-Gimgha l-Kbira u l-Ghid kif wkoll ghal festi ohra.

Kien ukoll hsieb sabih u nobbli

minn naħa tal-Kummissarju li idonazzjonijiet li jinghataw minn daww li jzuru l-wirja imorru b'rizq Dar Nazaret fiz-Zejtun immexxija minn Dun Ang Seychell.

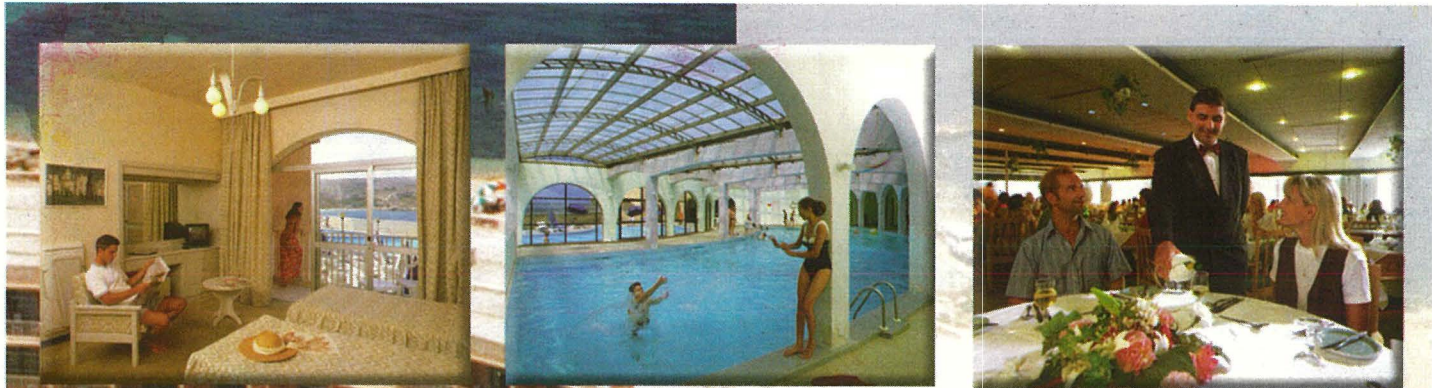
Dun Ang kien il-predikatur fl-ezerċizzi spiritwali ghal membri tal-Korp din is-sena, u min hawn nixtieq minn qalbi niringrazzjah ta' dan is-servizz.

Ghal darba bdejt bir-ringrazzjamenti, tajeb li nkompli nuri l-apprezzament sincier tieghi lejn daww kollha li b'xi mod jew iehor mhux biss taw il-kontribut taghhom biex il-wirja tal-Mejda ta' l-appostli tkun success imma li matul is-sena kollha jghatu s-sehem taghhom biex il-kappella taghna tinzamm fi stat tajeb kif

wkoll inzommu haj l-ispirtu nistrani. Nibda biex niringrazzja lill-Kummissarju tal-Pulizija ghall-ghajnuna u l-inkorraġġiment tieghu, lid-Deputat Kummissarju, lis-Supretendent Andrew Logan, lis-Surgent Mario Ebejer, lil Kuntistabbli Pierre Bugeja, u lil kollegi taghna tat-Trades Section, tat-taqsim tal-Fotografija u tas-CMRU. Lil Patri Pawlin Cremona Karmelitan li kull sena ighatina l-assistenza tieghu. Lill-abbatini taghna li matul is-sena kollha jghatu is-servizz taghhom u li huma Paul Logan, Marcus Cachia u Sara Cachia. Fl-ahhar izda zgur mhux l-anqas lil kappilan tal-Korp, Patri Raniero Zammit OFM ghad-dedikazzjoni tieghu lejn il-Korp u ghax-xoghol siewi li qed iwettaq f'din il-parti ta' l-ghalqa tal-Mulej u flimkien mieghu hemm Patri Frangisk u Patri Raymond li wkoll niringrazzjahom.

Ghalik li hadt pacenzja taqra dan l-artiklu u li forsi s'issa ghadek qatt ma hadt sehem f'xi funzjoni jew forsi qatt ma tajt is-sehem tieghek, tibqax lura. Tinsix li dak li nghamlu ma nghamluhx ghal glorja taghna imma ghal glorja ta' Dak li ghalina fetah dirghajh u miet, Dak li lilna qed izommna u jmexxina ghax ahna nemmnu bis-shIh fil-motto taghna DOMINE DIRIGE NOS.





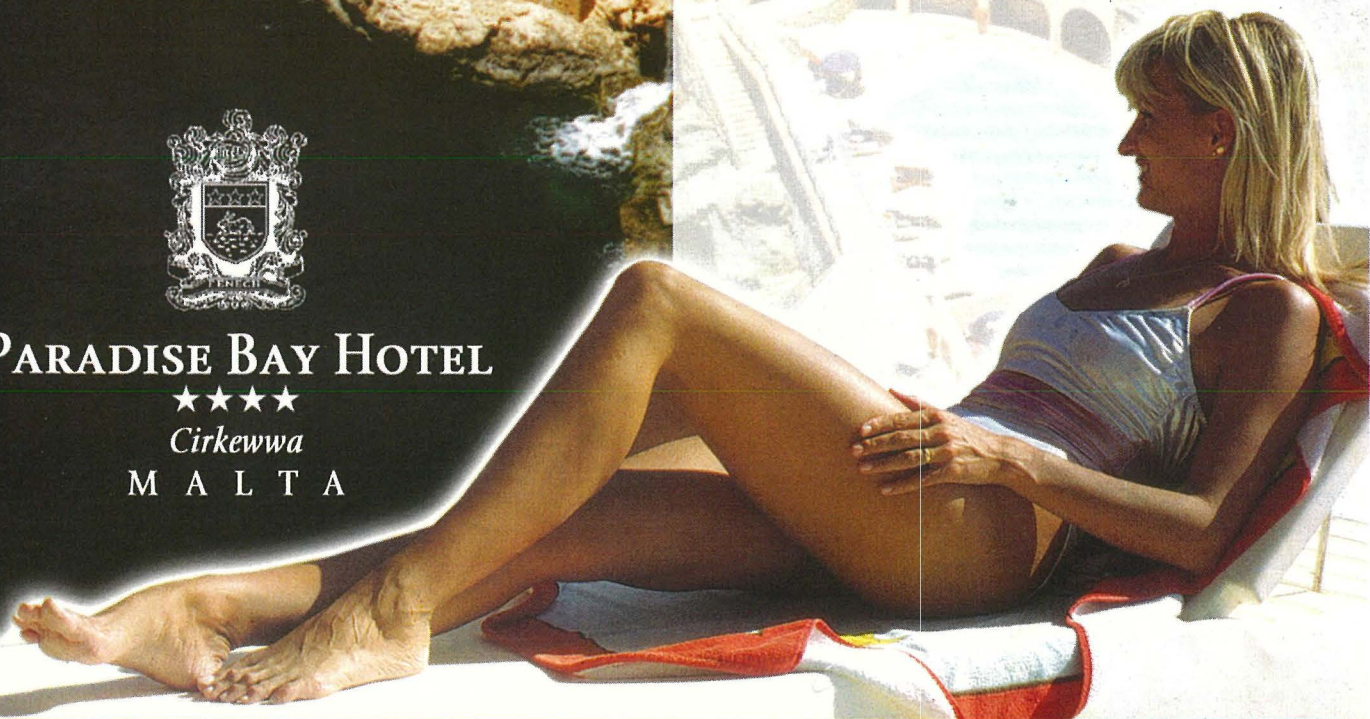
Need a break?

we offer just what you need

- Special rates for short and long breaks
- Use of pools including buffet lunches
- Conference facilities
- 3 outdoor pools one with separate childrens section
- 1 large indoor pool (heated in winter) with separate children section
- Private sandy beach with watersports and scuba diving
- Games rooms and playing field with soft flooring
- Bistro offering snacks



PARADISE BAY HOTEL
★★★★
Cirkewwa
M A L T A



Tel: 2157 3981/8, Fax: 2157 3115
Email: paradise@global.net.mt Website: www.paradise-bay.com



18 members of the Force donate blood



A group of Police Officers who called to donate blood

On Wednesday 30th January 2002, the Mobile Blood Donation unit was parked opposite Police Headquarters for members of the Force wishing to donate blood.

25 members called on the day to donate blood of whom 18 members were allowed to donate blood.

It was considered as a success by the management of the National Blood transfusion Department

Thanks Letter

Thanks from the National Blood Transfusion

Sir,

On behalf of the management of the National Blood transfusion Department, I would like to thank you for the permission and the organization to donate blood and all

those who called to donate blood. We consider this drive as a success.

I thank you once more and hope that we hear from you again to organize a similar event.

Best regards.

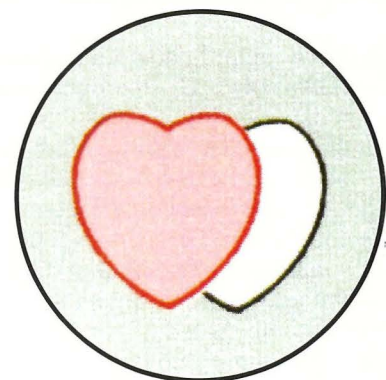
Angelo Degiorgio

Nursing Officer, Donation Area

National Blood Transfusion Service.



Members of the Force during the process of donating blood in the Mobile Blood unit.



National Blood Transfusion Service

SERVIZZI OFFRUTI MINN DATATRAK

Introduzzjoni

Datatrak Systems Ltd (DSL) giet stabbilita formalment fis-27 ta' Frar 1998. Hija giet iffurmata minn grupp lokali ta' investituri privati flimkien mal-Maltacom plc u s-Securicor International Holdings. F' Awwissu 1998, il-kumpanija hargitilha permess mill-Ministeru tat-Telekommunikazzjoni sabiex tuzha network dedikat bi frekwenzi allocati apposta ghalija. L-ghan principali ta' din il-kumpanija kienet l-istallazzjoni, l-izvilupp u l-operat f'Malta tat-teknologija zviluppata mis-Securicor Information Systems gewwa il-Gran Brettanja.

F' Mejju 2000, Siemens, wahda mill-akbar kumpaniji fil-qasam elettroniku, xtrat lis-SIS minghand is-Securicor plc u inbidel isimha ghall-Siemens Datatrak Location and Information Systems Limited. Hafna mill-apparat li gie intuzat biex issostni in-network tad-Datatrak kien provdut mis-Siemens u ghalhekk l-istrategija ta' din il-kumpanija baqa' fuq l-izvilupp ta' din in-network f'ambitu globali.

In-Network

Is-sistema tad-datatrak hija network mifruxa madwar il-gzejjer Maltin li tiprovdni management ta' vetturi u ta' apparat. Fil-bidu, is-Securicor kienu zviluppaw sistema ta' tracking sabiex ikunu jistghu jimmoniterjaw bl-aktar mod effettiv il-vetturi li jgorku il-flus. SIS giet iffurmata u uzata sabiex jigu zviluppata applikazzjonijiet aktar kritikali ghall-servizzi ta' emergenza u management ta' flottot.

Ghalkemm il-kuncett ta' lokazzjoni ta' vettura ilu maghruf ghall-numru ta' snin, jezistu relattivament ftit sistemi li joffru dan is-servizz. Hafna minn dawn is-sistemi jideterminaw il-posizzjoni tal-vettura, imma, is-sistema idejali hija dik li taghqd informazzjoni dettaljata tal-posizzjoni tal-vettura ma' mezz ta' komunikazzjoni efficenti u li jista' jigi interpretat f'mod viziv.

Id-datatrak f'Malta

Datatrak Systems Ltd ilha topera fis-suq lokali minn Ottubru 1999 u irnaxxilha tikseb reputazzjoni tajba billi toffri firxa ta' applikazzjonijiet differenti ta' din is-sistema. Dawn qed jigu offruti lill-pubbliku bhala erba' prodotti distinti: Fleetrak – dan kien l-ewwel servizz offrut mid-DSL immirat lejn kumpaniji li ghandhom bzonn sistema efficenti li tiprovdni informazzjoni dwar il-vetturi taghhom. Dan is-servizz joffri lill-klijent il-posizzjoni tal-vettura kif ukoll informazzjoni ohra relatata mat-traght ezempju, distanza, direzzjoni, speed, etc. Zvilupp li jista' jsir f'din is-sistema twassal ghall-komunikazzjoni mill-vettura ghall-klijent u vici versa.

Alarmtrak – din is-sistema tiprovdni sistema ta' komunikazzjoni billi tintegra ma' l-apparat ta' sigurta. Li jkun hemm installat fuq il-post il-vantagg ta' din is-sistema fuq sistemi ohrajn hija illi il-klijent jigi provdut b-informazzjoni differenti skond it-tip ta' alarm li jkun iggenerat: sgass, tbghabis mas-sistema, panic alarm, nuqqas ta' provvista tad-dawl u hruq. Id-datatrak ghadha kemm introduciet fis-suq sistemi ta' CCTV digitali li tista' tigi integrata ma' din is-sistema ta' l-Alarmtrak.

Is-sistema tas-CCTV ghandha il-facilita li ittella' alarm meta jkun hemm bdil fl-istampa u dan l-alarm jista' jigi mibghut lill-klijent. Barra min hekk il-klijent jista' jidhol fis-sistema min postijiet remoti permezz tat-telefon jew l-internet u jara dak kollu li qed jidhol gewwa is-sistema.

Boatrak – Din is-sistema tiprovdni serhan tal-mohh lis-sidien tad-dghajes meta jkun f'nofs bahar. Is-sistema tiprovdni buttuna li meta tigi mgħafusa tiggenera sinjal li jigi intercettat mill-Bureau tad-Datatrak. Dawn mhux biss jaghddu is-sinjal ta' emergenza lill-awtoritajiet ikkconcernati izda jkun jistghu jaghtu il-posizzjoni ezatta tal-vettura tal-bahar.

Trakkab – Din hija applikazzjoni ohra li timmira s-suq tal-vetturi privati. Dan is-servizz jigarantixxi il-privatezza ta' l-individwu filwaqt li jipprovdni sistema ta' sigurta soffistikata.

Minbarra dan kollhu, il-kumpanija ghamlet kuntratti essenzjali ma' entitajiet pubblici u awtoritajiet ta' l-ghola livell.

Settur importanti huwa dak tal-Pulizija fejn giet installata is-sistema fil-vetturi tal-Pulizija. Hafna mill-vetturi tal-Pulizija ghandhom is-sistema tal-Fleetrak u dan qed jiprovdi informazzjoni siewja sabiex ikun jista' jsir management ahjar tal-flottot li jkun barra fit-triq. Ghal-dan il-ghan gie installat gewwa il-Control Room software specifiku li jipprovdni l-informazzjoni tal-pozizzjoni tal-flotta tal-Pulizija fuq ritratti ta' Malta. Ghalhekk, meta jkun hemm il-htiega, il-vetturi jistghu jigu iggwidati b'mod aktar strategiku mill-Control Room. Ftehim iehor li ntlahaq bejn id-datatrak u l-Pulizija huwa li l-intrusion alarms u il-panic alarms tal-klijenti tad-datatrak li ghandhom installat kemm gewwa il-vetturi kif ukoll gew bini, jigu imtella fuq dan is-software. Ghalhekk, f'temp ta' seba' sekondi, il-pulizija ikollha l-informazzjoni necessarja tat-tip ta' alarm li telgha (u dan jinkludi il-puzizzjoni tad-dar, informazzjoni tal-kuntatt li jrid issir, etc). Fl-istess hin, din qed tiprovdni l-informazzjoni necessarja tal-vetturi tal-pulizija li qeghdin madwar dak l-alarm.

Barra mis-sistema provduta lill-Pulizija, id-datatrak qeghda taghmel negozjati mal-Protezzjoni Civili. Hafna mill-vetturi u d-dghajes tal-Protezzjoni Civili qed jigu installati bis-sistema tad-datatrak u fil-futur qarib kull alarm li ghandu x'jaqsam mal-Protezzjoni Civili, bhall-hruq jew salvatagg, jigu mtellghin direttament fic-Control Centre tad-DCP. B'hekk kull attivita li tinvolvi il-Protezzjoni Civili jkun jistghu jigu indirizzati b'mod aktar efficenti fl-inqas hin possibli.

Konkluzzjoni

Datatrak Systems Limited taghmel ricerka kontinwa sabiex tizviluppa l-applikazzjonijiet taghha kemm minn naha ta' apparat kif ukoll minn naha ta' software. Zviluppi maghrufa li saru tas-sistema jinkludu ic-cinturin tal-gwardjan, sistema li tiprovdni informazzjoni b'kuntatt dirett bejn il-Gwardjan, il-Kunsilli Lokali u t-Tribunal. Il-kumpanija zviluppata applikazzjoni ta' Telemetrija minn u ghal postijiet remoti bi prezzi jiet kompetitivi. L-impenn tad-Datatrak Systems Ltd huwa li toffri soluzjonijiet zviluppata skond il-bzonn tal-klijent.

Diversi pajjizi joperaw is-sistema tad-datatrak fosthom l-Inghilterra, l-Awstrija, l-Argentina, il-Belgju, l-Olanda, il-Lussemburgu u l-Afrika t'Isfel.

Not something you see everyday



www.peugeot.com.mt

3.6 l/100 km*
(Over 65 miles to the gallon)

The Peugeot 206 1.4 HDi. Irresistibly economical.

The outstanding fuel economy of the Peugeot 206 1.4 HDi means chances to admire it on the garage forecourt are few and far between. However, this efficiency hasn't been achieved by sacrificing other aspects – exciting performance, low engine noise and the very latest technology mean the car is as pleasurable to drive as it is to look at.

* Fuel consumption measured on extra-urban cycle

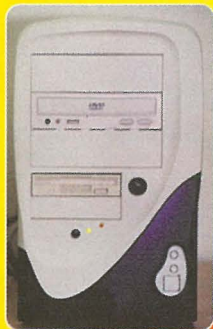
Michael Attard Ltd.

National Road, Blata l-Bajda Tel: 21 238854 Psaila Street, Sta. Venera Tel: 21 449312
Gozo Sub Agent: Attard Auto Dealer, Mgarr Rd, Ghajnsielem, Tel: 21 559453

PEUGEOT. ENGINEERED TO BE ENJOYED.



ASV COMPUTERS



HP 845C Inkjet Printer
HP 2200C Scanner

Lm57.00
Lm52.00

Price
Lm450
VAT inc.

INTEL PENTIUM 4 - 1.6Ghz

SMART CARD
ACCEPTED

- ATX Motherboard
- 256Mb DDR Ram – 266 Mhz
- 16x DVD-ROM
- 1.44Mb Floppy Drive
- 40Gb Hard Disk
- 64Mb Video Card Ge-Force-2 with TV Out
- 56Kbps Internal Fax/Modem
- ATX Case with 300 Watts PSU
- Multi-Media Keyboard
- PS 2 Scroll Mouse
- 350 Watts Speakers
- 17" Monitor



Wide range of
Computer Tables



Peugeot 206 1.4 HDi. Irresistibly economical.
Michael Attard Ltd.
National Road, Blata l-Bajda, Tel: 21 238854 Psaila Street, Sta. Venera, Tel: 21 449312
Gozo Sub Agent: Attard Auto Dealer, Mgarr Rd, Ghajnsielem, Tel: 21 559453

No. 12, Garden Street, Qormi • Tel: 21 497 490 • Mob: 9944 1577 • Fax: 21 451 105
e-mail: info@asvcomputers.com • Web-Site: http://www.asvcomputers.com

Prices & Specifications are subject to change without notice.



The Public Perception of the Malta Police Force

by P.S. 691 Charles Abdilla (Bachelor in communication studies (Honours) at the Communications Technology of the University of Malta

Public expectations from the Police

Every group in society seeks competent policing that addresses its concern. The Police Force is not only interested in identifying what local communities expect from it, but also wants to identify how well they are meeting those expectations. The Police have a principal function of maintaining law and order. They have a highly organized mobile response capacity immediacy and they have the symbolic and legal power to take action. Moreover, they fulfill public expectation that the service they render be both effective and fair.

Since the Police are the subject of public scrutiny, particularly through their regular exposition to the media, it is an integral part of policing that they have an understanding of the way in which they are perceived. The Malta Police Force is not an exception. This dissertation explores these issues. It deals with the overall satisfaction that the way Police attend to their duties, the public's knowledge of police activities and justification of Police errors. The research examines knowledge of the extent of community satisfaction by measuring public expectations of the Police Force. The study also explores the nature of the public's demand for a visible police presence. For the purpose of this study a quantitative research was

used. Such research required the variables under consideration be defined, operationalised and measured. This study focuses on the socio-economic grouping of the Maltese society, from 18 years onwards. A sample of 320 participants was selected randomly from the telephone list of exchange working lines as registered with Maltacom. After designing the questionnaire and before administering it, the researcher carried out a pilot study in order to see whether or not it was likely to get the desired results. The collection of data was undertaken during a two month period between January and February 2001 through telephone interviewing. Data was primarily produced through random digit dialing (R.D.D.) SPSS program was used to highlight the findings

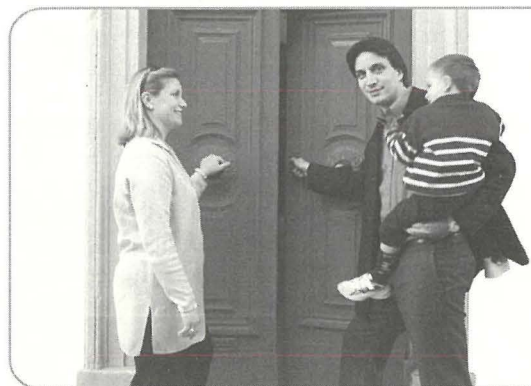
from the data collected. The response rate was 93.4 percent and descriptive one way analysis of variance, chi-square tests, cross tabs, and correlation were used as to check whether there was a relationship between different frequencies.

The research has shown that the overall public opinion of those interviewed responded positively towards their perception of level of satisfaction with the services provided by the Police Force. This study was based on the number of contacts the public had during the past year with the Police, and the nature of such contact. The public's awareness of security during day and night, Police accountability, Police manners and effectiveness. The researcher also tackled the problem of police presence and the public views on key objectives for policing.



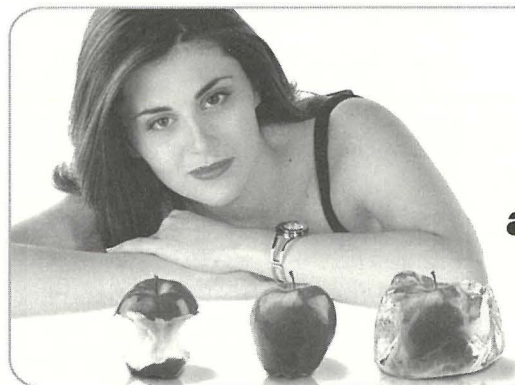
The newly appointed Commissioner of Police Mr. John Rizzo, is shown together with Police Sergeant Charles Abdilla during the presentation of dissertation

For all your banking requirements



MORE THAN
LOANS
WE GIVE
HOMES

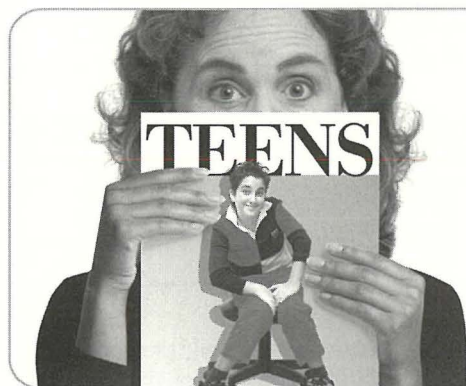
BOV Homelink
SUCCESS



Take your
pick
and note the
difference

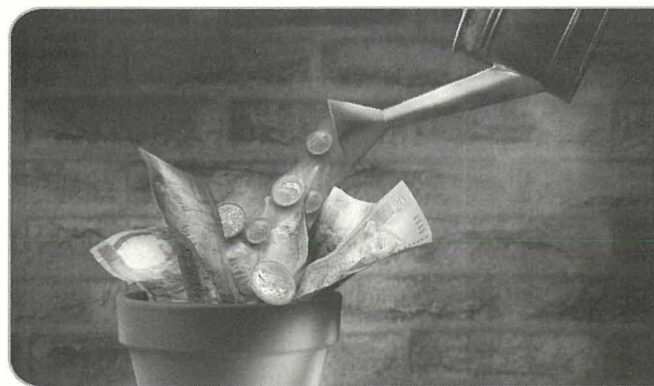
BOV Notice Account

306090



BOV TeenSaver Account

The savings that grow as fast as your kid



BOV Savings Plan

The Savings with a bonus!

BOV

www.bov.com e-mail: customercare@bov.com



Apprezzament mill-Pubbliku

Għażiż Sur Rizzo.

F'ismi u f'isem l-istaff ta' l-iskola Dun Karm Psaila Żebbuġ, nixtieq nuri l-apprezzament tagħna għal għajnunna li sibna fl-inċident li qam f'dawn il-ġranet fl-iskola tagħna. Li kieku ma kienx għal pronteżza tal-Pulizija dan l-inċident kien ikollu konsegwenzi ferm iktar koroh. Il-fatt li l-Pulizija giet fi spazju ta' żewġ minuti wassal biex il-persuna li aggredit lili u lill għalliema setgħet tiġi ikkontrollata fil-hin. Nixtieq niringrazzjak personalment ta' l-interess li hadt fil-każ. Nixtieqek twassal din l-ittra lill kull membru tal-Pulizija li kien involut fil-każ, u għadilhom li apprezzajna hafna il-hidma effikaċi tagħhom.

Henry Calleja

Surmat. Skola Sekondarja Subien Dun Karm Psaila Żebbuġ.

Dear Sir,

As a resident from Swieqi, I feel compelled to write to you to thank you for the excellent organization that the Police Corps carried out during the festive season. For the first time in many years, Swieqi and the surrounding areas enjoyed Christmas without having to endure traffic congestion, irresponsible persons parking all over the place, dangerous driving and general bad behavior. The Presence of Police Officers, noticeably smart, has definitely contributed towards achieving this result and gaining all round respect. I also have no doubt that through this excellent organization, you will be rewarded with favorably reduced accident statistics. Once again, thank you and I wish you well in your difficult task.

*Yours Faithfully
Kenneth Attard*

Għażiż Sur Rizzo

F'isem il-Kumitat Organizzattiv tal-Karnival ta' Ghawdex 2002 fi hdan il-Ministeru għal Ghawdex, nixtieq niringrazzjak u nirrakomandalek il-hidma effiċjenti u ko-ordinata tal-

Korp tal-Pulizija f'Ghawdex u l-koperazzjoni u s-sehem li taw fiċ-ċelebrazzjonijiet tal-Karnival f'Ghawdex bejn il-Ġimgħa 8 u t-Tlieta 12 ta' Frar 2002.

Żgur li mingħajr is-sehem kbir u l-koperazzjoni ta' l-uffiċjali bħas-Supritendent, l-Ispetturi u s-Surġent Anġlu Spiteri, din l-okkażjoni ma kienx ikollha s-suċċess, żgur li kullhadd jaqbel li kellna. Bl-għajnunna tal-Korp tal-Pulizija f'Ghawdex din is-sena nistgħu nġidli li kellna wiehed mill-ikbar Karnivali f'Ghawdex f'dawn l-aħħar snin. Nittama li fil-futur jerga jkollna okkażzjonijiet ohra simili, fejn inkunu nistgħu nergu nikkoperaw flimkien.

Nitolbok li twassal ir-ringrazzjament tagħna lill dawk kollha nvoluti.

Dejjem tiegħek

Kevin Sciberras

Uffiċjal inkarigat Kultura Għad-Direttur tal-Customer Service.

Sir,

May I, by the present, respectfully bring to your attention the highly commendable performance of some members of the Force involved when I recently had reason to seek assistance in the case of a negligence/cruelty case involving some dogs in Bone Alley, Mriehel.

Insp. Miruzzi, in Administration Law Enforcement as well as Police officers 1209 and 82 were most helpful and co-operative and truly concerned themselves with the matter and this over a period of a few days. Police officer no 77 was also very supportive. Without a doubt, it was their joint dedication and professional involvement that brought about a definite bettering of a rather nasty situation.

The fact that I have their promise that monitoring of the situation will not fail is, of course of the utmost comfort to me and for this I again thank them.

It is my honest opinion that, ensuring Insp. Miruzzi has enough men of like to work with, is also the enduring of a highly successful

unit.

On a final note, as I do not mean to take up more of your time, I come to the reason for this letter. May I respectfully as your goodself to convey to the above mentioned good men my grateful thank and appreciation for a job well done as I feel that my own feeble attempts to do this would be nowhere near good enough.

Thank you and kind regards.

M. Grotjans

Dear John,

The Terrible news of a Police Constable murdered whilst in the line of duty shocked us all deeply and I can well understand how all members of te Police Corps must be feeling.

During these difficult moments, I would like to register on my own behalf, as well as that of all members of the AFM, the deep awareness of solidarity with our uniformed colleagues and the family of the deceased officer.

Our thoughts and prayers are with you.

Sincere Regards

Rupert Pullicino

Dear Mr Rizzo,

I am writing on behalf of the Board of Directors and staff of the Central Bank of Malta to express our solidarity with the Malta Police at this difficult time after the murder of P.C. Roger Debattista.

As the regulator of the banking system the Central Bank is conscious of the risks incurred daily both by bank employees and by members of the Police force and would like to pay tribute to the memory of P.C. Debattista who gave up his life in the performance of his duty. I would also like to kindly ask you to convey our sincere condolences to P.C. Debattista's family.

Yours Sincerely

Michael C Bonello



Membri tal-Korp B'Talent



Stephen Mallia
PC 252

Qatt ma kelli dubju mill-kobor tat-talent li hemm fost il-membri tal-Korp. Hafna drabi jien ktibt dwar l-isportivi, iżda dan l-ahhar sirt naf b'wiehed minn sehibna li ghandu talent tassew interessanti. Qieghed nirreferi ghal P.C. 252 Stephen Mallia li jiskolpi u jżbogh Figurini Storiċi kif jidher fiż-żewġ ritratti li qeghdin jidhru f'din il-paġna.

Stephen ingagġa fil-Korp tal-Pulizija, f'Marzu ta' l-1985 u bhalissa huwa stazzjonat B'Kara. Qabel huwa serva ukoll fil-Mobile Unit, Raġal Ġdid u Sliema.

Kif mistenni, l-aktar Hobby favorit tiegħu huwa propju li jibni, jiskolpi u jżbogh Figurini ta' livell għoli. Beda jipprattika dan ix-xogħol minn meta kellu 12-il sena, meta beda jibni l-arjuplani.

Fl-1981 inaqgħad mas-Society for Scale Modellers (S.S.M.) fejn għadu membru sal-lum. Fl-1993 iffirma parti minn grupp ta' membri tal-Club li marru jikkompetu għall-ewwel darba barra minn Malta u mill-ewwel il-Maltin bdew jirbhu l-unuri minkejja kompetizzjoni ħarxa minn numru kbir ta' partċipanti. Mal-bosta unuri li rebah il-Club f'din l-ewwel mawra, Stephen gie fit-tielet post fil-Kategorija tiegħu, minn fost 50 mudell.

Fl-1995, f'kompetizzjoni oħra fl-Ingilterra, l-S.S.M. rebħu diversi unuri oħra u Stephen, din id-darba rebah l-ewwl u t-tielet post. Kien f'dan iż-żmien li Stephen beda jinteressa ruħu fil-FIGURINES (kif jidhru fir-ritratti). B'dawn il-Figurines ħa sehem ukoll f'kompetizzjonijiet barra minn Malta meta rebah żewġ midalji tal-bronz, fil-World EXPO 2000, (meqjusa bħala l-kampjonati tad-Dinja), Deheb, fidda u bronż fl-IPMS Nationals (kampjonati ta' l-Ingilterra) u bronż iehor fl-EURO Militaire, meqjusa bħala waħda mill-aktar shows diffiċli fid-dinja..



Chinese General - Tang Dynasty



Karakithai Nobleman -
11th Century

Bhalissa Stephen q i e g h e d jipprepara bis-shiħ biex jiehu sehem fil-Worl EXPO 2002 li ser isiru f'Ruma dalwaqt.

Nawgurawlu li jirnexxilu jtejjeb ir-riżultati li kiseb sa issa. Ghalkemm jiehu sehem fil-kompetizzjonijiet limitati li jsiru f'Malta, l-akbar interess ta' Stephen, bħal oħrajn fil-Club, jibqā' dak internazzjonali, kif jidher, diġa taħ sodisfazzjon notevoli. Ambizzjoni personali ta' Stephen hija li xi darba jkollu ċ-ċans li juri hiltu billi jiskolpi xi Figurini għal xi manifattur barrani.

Nawgurawlu li anke f'din ix-xewqa, Stephen jirnexxi wkoll.

Alfred Debattista.



Seminar attended by members of the Law Administrative Law Enforcement

Written by PC 24 Martin Pace.

During June 2001 members of the Administrative Law Enforcement Branch were invited to attend a four days course at the Birdlife Malta Headquarters. Also invited to participate were members of the Armed Forces of Malta, Customs and members of the Department for the Protection for the Environment and security personnel at the Malta

International Airport.

Aim of this course is to compare foreign environmental laws and regulations and methods used by the Scottish police vis-à-vis the Maltese legislation's and field work. Main speakers were Mr Dave Dick officer from the Royal Society for the Protection of Birds (Scotland) and Mr Alan Stewart in his capacity as Wildlife Liaison Officer with the Tayside Police Scotland. Mr Stewart is a retired police inspector who worked in different branches of the Tayside Police for over two decades. An introductory speeches were made by Mr Justin Vassallo and Mr Joe Sultana both of Birdlife Malta. Mr Vassallo stated that Birdlife Malta (Ex Ornithological Society of Malta) is a non-governmental organisation which have a limit funds available for its running and at present only employs one full time and another part-times person to run its Headquarters at Ta' Xbiex.

Mr Vassallo stated that the reason they felt to organised this course is that they would like to see that government bodies work close to each other and quoting "to work like a chain circle and to combat wildlife crime together".

Mr Joe Sultana an avid environment campaigner explained that in 1962 the then Malta Ornithological Society (Birdlife Malta) was established for the study of birds and nature in Malta. Its main objectives are to create public awareness for the protection of birds habitat for example Ghadira Natural Reserve, for the promotion and creating of new natural reserves like the island of Filfa which was

established in 1988.

The society is also involved in educating the general public by means of its publications. Mr Sultana also stated that some of its members are involved in bird ringing , members are also to be covered by a police licence. The speaker also spoke about legal and illegal practise in Malta and also aired the society preoccupation about organised hunting trips to Egypt and Tunisia, but not only. It's interesting to note that in the Maltese's legislation environment/hunting/trapping laws and regulations dates back to May 1492 and new legislation's/ regulations were passed from time to time during the following years:- 1911, 1936, 1980, 1993, 1996, 1997, 1998, 2000. A new Act no XX of 2001 Act to Protect the Environment was recently passed which repealed the previous act of 1991. The present regulations that the Police work on is Legal Notice 146 of 1993 and its subsequent amendments.

Another speaker was Mr Dave Dick of R.S.P.B who addressed the following topics:-History of the Royal Society for the Protection of Birds. European Wildlife Legislation History of Wild Bird Egg Theft. Taxidermy:- Illegal trade of Wild Birds. The Need for Training.

Use of the Media,

.S.P.B was established at the beginning of the 19 th century when a movement was created against the widespread and indiscriminate shooting for wild birds in the United Kingdom. Hunting was at first done to collect a wide variety of feather from different birds.

These feathers were then used for the manufacturing of ladies hats. It is estimated that it takes between six to eight bird (feathers) to create a normal sized colourful lady's hat. At present R.S.P.B has 1,000 full time employees with around 1 million paying members.

The R.S.P.B works with police forces, customs, army and coast guard patrol around the U.K for prevention of smuggling of wildlife endangers species or by-products. Their expertise is highly valued by the above mentioned forces and sometimes in difficult cases even university lecturers and museums curators turn up to have their advice

in this vast subject of flora and fauna.

As police officer we found the lectures of Mr Alan Stewart from the Tayside police Scottish of particular interest. Mr Stewart lectured on the following topics :- History of Police Wildlife Liaison Officers. Police Powers in Scotland.

Partnership for Action Against Wildlife Crime & Improving Scottish Legislation. Operation Easter , a U.K wide operation aimed at egg thieves. Education of the Public, Police Officers Training. Use of the Media.

Training the Public

During these lectures we found out that in Malta we are fortunate to have a branch like the Administrative Law Enforcement which at present is under the responsibility of Assistant Commissioner Mr. Josie Brincat, and helping him are Superintendent Mr Andrew Logan , Inspector Mr Alex P Miruzzi and 22 other ranks (five sergeants and seventeen police constables.). This was emphasised by all speakers in this course.

Instead in the United Kingdom every police Constabulary (district) have its own Police Force Wildlife Liaison Officers. At the moment since England and Wales are divided into 33 different constabularies , thus 33 persons occupies said post of Liaison Officers. Said position is held by different rank from one constabulary to another. For instant the Staffordshire Police is occupied by Deputy Commissioner Mr Dave Johnston whilst that of Hampshire Constabulary is held by Police Constable Geoff Culterton, and work independently from each other.

In Scotland there are 8 constabularies each having its own liaison officers. The main function of a Police Wildlife liaison officer is to help and assist field officers, since they don't have a specialised environment police unit For example, if for instance the drug squad is to conduct a raid at an area or residence regarding drugs, the Liaison officer should be notified , either to attend personally if person is know to be involved in wildlife crime or to give hints on how to conduct a search for wildlife related offences. It is to be noted that in Scotland most wildlife crime is committed by collectors of wild birds eggs. These so called egg collectors

Joe's Garage

J.G.A.R LTD.

Importer of original spare parts,
batteries, oils and spark plugs



AKUMA
BATTERIE



Triq il-Brunzar St. Venera.

Tel: 2144 0332, 2124 5792, 2148 0802 • Fax: 2144 5538 • Mob: 9947 6920

e-mail: skoda@mail.global.net.mt • website: www.jgarskoda.com

AIRMATE

Airconditioners

for quality

**Durability
and quality.**

**Unique
Stanless Steel
Outdoor Unit.**

**Affordable prices
Starting from**

Lm239
(inc. Installation)

Contact:

CUTAJAR LTD.

Triq l-Akkwadott, Birkirkara.

Tel: 2144 4545, 2144 5603

ULTIMATE

382, Fleur-de-Lys Road,
Birkirkara.

Tel: 2144 8644

288, Victory Street, Qormi.

Tel: 2149 4804



are not satisfied to collecting one egg of each species, which by its self is illegal, but they disturb the whole nesting by taking all its contents. Some seized collections amounted to thousand of egg shells.

It was established that our section (A.L.E) comparing to the Maltese islands side and population with that of Scotland is more successful in capturing a non-abide citizen who infringe the bird hunting and trapping regulation and environmental legations. This success vary from one country to another. Firstly Malta have a full time branch (ALE) which does not exist in Scotland, secondly we have a smaller area and population to cover and also our present legislation is severe when infringed and simpler to prove than the Scottish legislation, which in the near future have to be change to European standards.

For instance there is no power to arrest in Scotland for certain infringement of environmental laws unlike legislation in Malta. It is worth saying that our Police Academy should include more in its syllabus / curriculum both at Police Officer cadet level and Other Ranks training courses, studies of legislation regarding the environment.

The Media and its effect was also discussed. A give and take policy was a common factor to established as good relations between the force and media. But sometimes its not possible to answer to all their demands for information. Its needless to say that ALE section relay heavily on the C.M.R.U for press releases and other news value items. There where instances when our ALE men were invited by the media either to participate on T.V or Radio programs or for an interviews with news papers.

This is always done by prior approval and permission from the Commissioner of Police. The speaker Mr Alan Stewart have a constant contact with schools all over the Tayside area. Lectures, school outings under police guidance, essays and painting competitions and quizzes are organised regularly by the police to keep pupils from tender age first of all familiar with their area police officers and also with the surrounding habitat for flora and fauna and informing them about present laws and regulations concerning the environment (what's legal, what's illegal). At some degree this is also being done when this section is invited to participate locally. Maybe in the near future similar activities can be organised

An open discussion developed after each topic

by the Police conjointly with the Department for the Protection for the Environment and the Ministry of Education and also with the help of non-government bodies. Again the C.M.R.U can give a helping hand to the A.L.E in setting up this idea if it is favourably seen by our superior officers as an idea which in itself is a proactive method which by sacrifice and time in the near future this sort of crime will be minimise considerably.

During the course we visited a problematic site at Dingli Cliff area. During the morning session no infringement of the law was observed however this contrasted with the after noon session which was mainly

organised for ALE personnel. During this visit a shotgun, and illegal bird trapping and a mist net (ranja: xibka wieqfa) and protected species were seized. Another idea which the Malta Police Force can benefit from, if applied is the making of a video type feature which can be produced by our police personnel since we have the necessary apparatus. Said video is to be shown and used during refreshing course, new recruits and cadets courses. This film should contain legal & illegal activities, how to act and what to find in theses instances. It should also contain present legislation as a form of question and answer format. (This is another method which may be used as police officer with the aim for educating our personnel at the police academy courses.)

The above indicates that as a police force (A.L.E) we are not trailing behind others police forces in enforcement, keeping in mind of our limited resources available. Position may get better for instance if adequate means of transport is provided both at land and sea or from time to time new human resource are employed in this section. In a recent visits by members of the International Animal Rescue, who some years ago donated to this section a dinghy, were most pleased to see that said dinghy is being used and well kept in contrast with others police forces who also benefited from their donation but according to them it seems not to care at all about its maintenance.

An open discussion developed after each topic. Our men went to this seminar to share our experiences and difficulties, we as a branch encounter when enforcement is required in connection with wildlife laws and regulations. It was a seminar worth attending.

Statistical information kept at Ale Office

	1996	1997	1998	1999	2000	2001
BIRD TRAPPING	1	6	3	3	18	62
ILLEGAL HUNTING	54	99	48	159	274	320
ILLEGAL SEA HUNTING	-	19	19	29	28	31
TAXIDERMY	2	2	1	-	1	1



I.P.A. e-News

Malta Section

Dear IPA friends.

To keep you more up-to-date of what goes on around the IPA world, both locally and abroad, the Executive Committee has decided to introduce another informative system called 'IPA e-News'. We will try and do our best to pass on this information to every member of our association, however as you can make up from the name, those who have an e-mail address registered with us, will receive the information first hand through their computer. We will still be using 'Il-Pulizija' for our articles, to reach those members who do not have an e-mail address. In view of this, we invite all members computer users, who do not have their e-mail addressed registered with us, to do so by calling on one of these numbers 22911052, 21330263 or 21344835.

New Members: Since we started publishing the IPA article on 'Il-Pulizija' and distributing informative material at Police Academy and satins, more police officers are becoming aware of our Association and have joined as members. We are pleased to inform you that two of these new members are the Police Commissioner Mr John Rizzo and his Deputy Mr Joseph Cachia. We welcome all our new members and we look forward to see other joining our Association.

Visiting Members: During the past year a number of foreign IPA friends visited our Island and as we normally do, when requested, we have rendered assistance accordingly. Our IPA colleagues came from Italy, France, Germany, America, Switzerland and UK. On the other hand a number of local IPA colleagues were assisted abroad; unfortunately not all of them were on a pleasure holiday. We had two occasions when assistance was needed on medical grounds. This is what IPA assistance is needed abroad, do not leave your request for the last days, as this will put us in a very embarrassing position. At least we need from one to two months in advance.

Written Article Competition: May I remind all those interested to take part in the article competition that the closing date to hand in your article is on the 10th March, 2002. The article must be on a police or IPA related subject, from 1000 to 1500 words and the winner would be receiving a prize of 1000 CHF about Lm 263.

Presentation of the Arthur Troop medal: On the 24th September 2001, during a courtesy visit to the President of the Republic, Prof Guido De Marco, by a group of French IPA colleagues, the Executive Committee took the opportunity to present his Excellency with the Arthur Troop medal. On informing the International Secretary General, Alan Carter of this presentation, it was established that the Malta Section was the first National Section to present this medal to a Head of State worldwide.

For those IPA members interested to acquire this commemorative Arthur's Troop medal, the Section still has a few medals left for sale at a cost of Lm6.50c. This is a limited edition.

Symposium 'Police and Human Rights 2002': As we have already informed you the Malta Section has been invited to send two members for a symposium 'Police and Human Rights 2002', at Gimborn Castle Germany, which is being held between Tuesday 21st and Friday 24th May 2002. Those wishing to attend are kindly invited to submit an application to the Secretary General Romeo Micallef c/o Police Headquarters, Floriana or contact the Treasurer Dione Bugeja on 22911052. At this stage we can say that part of the expenses are being sponsored. The costs to be covered are flight Malta Cologne Malta, and the participating fee DM250.

Application closing date is 31st March 2002.

Donation to Roger Debattista foundation: During the Executive Committee meeting held on the 28th

November 2001, it was decided that the Section would donate the sum of LM25 towards the Roger Debattista foundation. On informing the Inter. Secretary General about this tragic death, we received condolence messages from the said Secretary and the International President Michael Odysseous. The Secretary General also informed all PEB members through e-mail.

Associate Secretary for IPA Malta; At the being of this month I have received an e-mail from Mr Philip Hinman from Florida, USA who informed me that he has been appointed Associate Secretary of Malta for IPA (USA). Mr Hinman concluded that if Maltese IPA members need assistance in America, he was more than pleased to help.

Mr Philip Hinamn is a retired inspector with the US Justice Department and he has been in law enforcement for over 40 years. He became member of OPA Region 1, Buffalo, New York in 1958 and while stationed in Canada some years ago he was inducted into the Knights of St John of Jerusalem, Canadian Priory.

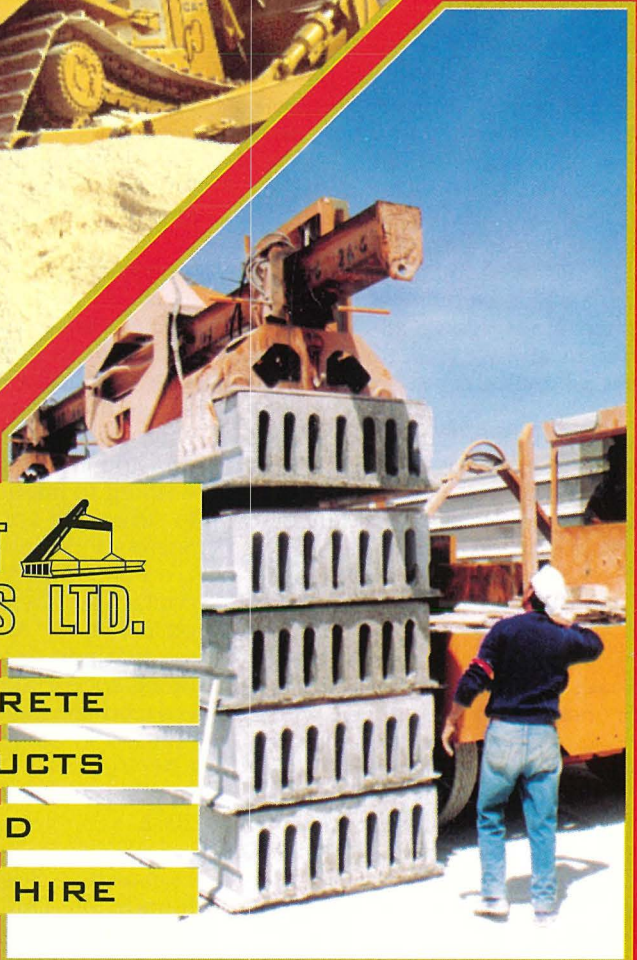
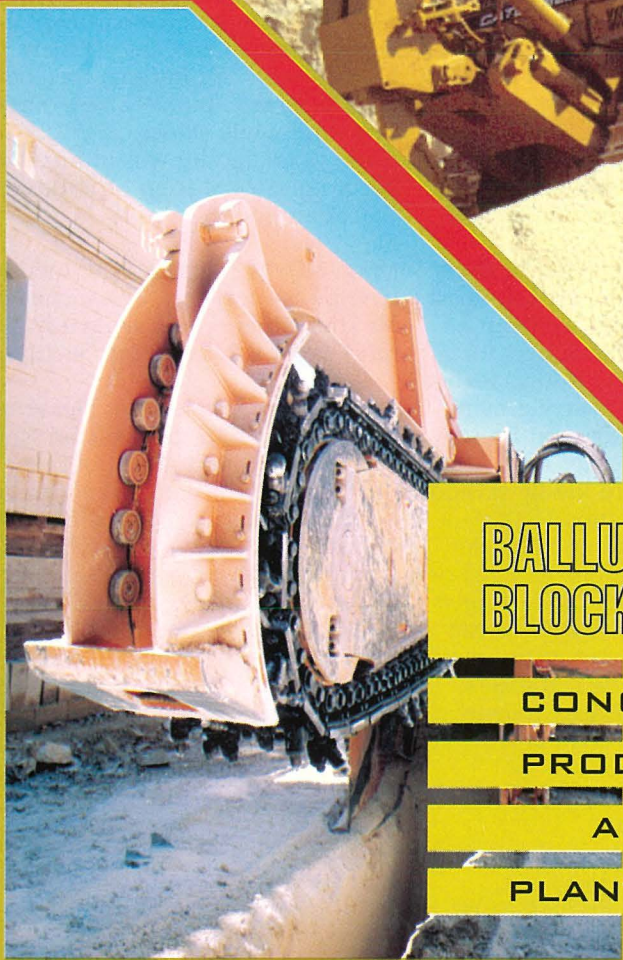
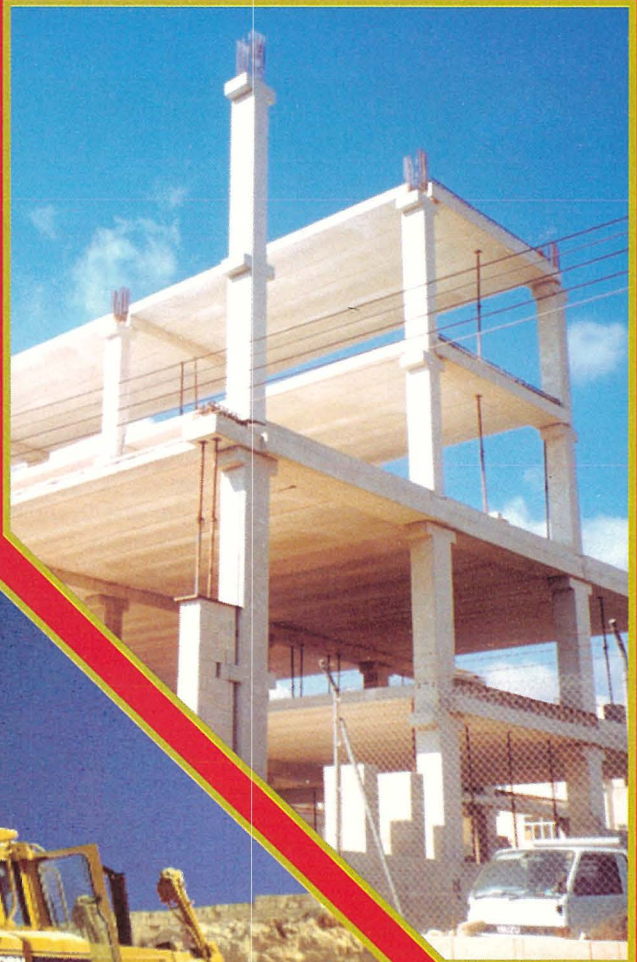
Upon request by one of our members to visit USA next May, I have contacted Mr Hinman and he has already rendered a service to our Section.

Renewal of membership: Please note that the Year 2002 membership stamps are in hand and renewal of membership for the current year can be affected with the National Treasurer, ex Insp Bugeja, or any member of the committee. Members who still have to pay their arrears are kindly invited to bring their membership up to date. For those interested payment in advance is also accepted. The National Treasurer can be contact on 22911052 during office hours.

Regards

The Executive Committee

SERVO PER AMIKECO



BALLUT 
BLOCKS LTD.

CONCRETE

PRODUCTS

AND

PLANT HIRE



Joseph Guazzo Ex Police Constable No 66 *(Wartime Photos)*

Sehibna Joseph Guazzo għaddili dawn r-ritratti deherli li kien interessanti li nipublikawhom f'dan il-Magazine.

Guazzo ingaġġa fil-Korp f'Mejju tal-1940 u serva għal 25 sena sa ma spiċċa f'Diċembru ta' l-1965. Huwa serva fil-Kottonera, Wied il-Għajn (fi żmien il-Gwerra), Water Police, Hamrun u Msida fejn qatta' l-aħħar 19-il sena.



Ex P.C. 126
Joseph Guazzo

Dawn ir-ritratti (kif numerati juru waqtiet interessanti fil-karriera tiegħu:-

1. Guazzo f'it qabel ma ngaġġa fil-Korp.
2. Liebes il-'Battle Dress' bl-ewwel numru li kellu. (Wara kellu numru 695).
3. Jiddierigi t-traffiku minn fuq 'Traffic Island' fil-Blata l-Bajda
4. Fuq il-Bejt, fi Triq il-Kbira, il-Hamrun.
- 5,6 u 7. Fi żmien il-gwerra u PC Persico jfittxu għal mejtin u midruba, wara 'Air Raid'



Inġeggu lil min għandu dan it-tip ta' ritratti nteressanti biex jibgħathom lili)Alfred Debattista – Tel 21223026) flimkien mat-taghrif meħtieġ biex inkunu nistgħu nipublikahom f'dawn il-paġni

Alfred Debattista P.R.O.



Malta Police Mutual Help Association

Ġurnata wara l-oħra u s-sena 2001 għaddiet wkoll. B'hekk beda jgerbep wkoll il-millenju. Nixtieq lilek u l-familja tiegħek is-sena t-tajba.

Minn hawn insellmu lil dawk hutna li hallwena matul din is-sena u nweduhom li niftakru fihom fit-talb tagħna (Alla jagħthom il-Glorja tal-Ġenna). Kondoljanzi tagħna imorru għal familjari tagħhom.

Tajjeb li nfakkarkom li bħal kull sena fl-ewwel Hadd tal-Police Week f'Lulju u fl-ewwel Hadd ta' Novembru fiċ-Ċimiterju ta' Santa Marija Addolorata għal habta ta' l-għaxra ta' filgħodu isir tberik, talb u kant fuq il-qabar tal-Pulizija fejn bħal dejjem il-Ministru responsabli mill-Pulizija flimkien mall-Kummissarju, fizzjali u membri tal-korp jagħtu għieħ lill-hutna u missierijietna li marru qabila. Issir parata mill-membri tal-Guard of Honour u jindaqq il-Last Post u Revellie mill-buglers tal-Police Band tal-Korp. Il-Preżenza tagħkom tkun apprezzata hafna.

Bil-pjaċir ngħid li s-sena li għada kif għaddiet issieħbu magħna mat-30 membru ġdid. Dawn kollha irtiraw mill-Korp u bhalkom għażlu li jibqaw membri fil-Mutual Help Association. Fil-fatt issieħbu membri aktar milli spiċċaw. B'hekk ta' l-inqas il-membri mhux jonqsu biss iżda jiżdiedu wkoll.

Il-lista ta' hawn taht tagħti rendikont ta' xi tħallew lill-familjari ta' hutna li mietu, mill-fond tal-Mutual Help fis-sena 2001. Għal kull każ, il-pagament kien ta' mhux inqas minn LM670. Il-ħlas totali kien ta' Lm11,390.

Din is-sena b'sodisfazzjon ngħid li l-membri kollha ħallsu s-shubija, b'hekk bl'appell li dejjem nagħmel jien u bl-għajjnuna tal-Għaqda tal-Pulizija Pensjonanti, sabiex dawn ma' jittraskurawx, din is-sena irnexxew.

Faċli li wiehed jinsa u għalhekk għandek tagħmel mezz li kif tirċievi iċ-ċirkolari tibgħat ċekk bil-posta (pagabbli lill-Kummissarju tal-Pulizija) jew eġja inti personali il-Kwartieri Ġenerali fil-Furjana jew fl-uffiċċju ta' l-għassa tar-Rabat, Ghawdex (għall-membri Ghawdxin) bejn 8.00am u 12.00pm, u ħallas is-sitt liri bhala tiġdid ta' shubija tiegħek. Bħal dejjem infakkrek li inti mitlub tinfurmana b'xi bdil fl-indirizz tiegħek.

Nixtieq niġbed l-attenzjoni li fi żvista fiċ-ċirkolari li ġa bagħat lill-membri tal-Mutual Help Association, fil-lista tal-persuni li ġew nieqsa matul is-sena l-oħra minflok l-isem ta' ex-PC 1108 Domenic Cassar irid ikun hemm ex-PC 288 Carmelo Cassar li huwa il-papa tiegħu stess. Niskużaw ruħna mas-sur D. Cassar ta' l-inkonvenjent u nawgurawlu għomor twil.

		Miet	Case No.
Ex A.C.	Edward Attard	08/10/00	16/01
Ex S.M. 704	Joseph Buttigieg	11/10/00	3/01
Ex P.C. 1017	Louis Gregory	12/11/00	1/01
Ex S.M. 511	Joseph Azzopardi	19/12/00	12/01
Ex P.C. 1074	Roger Flores	22/12/00	6/01
Ex INSP.	Anthony Busuttil	16/01/01	5/01
Ex P.S. 962	Michael Calleja	26/01/01	4/01
Ex P.S. 300	Dennis Xuereb*	28/01/01	2/01
Ex P.C. 487	Carmelo Pace	02/02/01	7/01
Ex P.S. 774	Joseph Ciantar	07/02/01	10/01
Ex P.C. 374	Emmanuel Pulis	27/02/01	8/01
Ex P.C. 913	Carmelo Borg	21/03/01	9/01
Ex P.C. 391	Anthony Apap	04/04/01	11/01
Ex P.C. 584	Carmelo Muscat*	14/06/01	13/01
Ex P.C. 1019	Anthony Bajada (Gozo)	18/06/01	14/01
Ex P.C. 288	Carmelo Cassar	22/07/01	15/01
Ex P.C. 949	Roger Debattista*	12/11/01	17/01

*serving member



Ex P.C. 817 Carmelo Cauchi



Ex P.C. 102 Joseph Scicluna



Ex P.C. 317 Saviour Scicluna



Ex P.C. 1032 Charles Mizzi



Ex P.S. 624 Emmanuel Attard



Ex D.C. Anthony Mifsud Tommasi



Ex P.C. 145 John Mary Bonanno



Ex P.C. 594 Joseph Cini



Ex S.M. 712 Rocco Borg



Ex P.C. 954 Carmel Stanmore



Ex P.C. 1017 Louis Gregory



Ex P.S. 300 Dennis Xuereb

Aqthikom, O Mulej il-Mistrieh ta' Dejjem



Għaqda Pulizija Pensjonanti Rapport dwar l-attivitajiet ta l-Għaqda

minn Alfred Debattista P.R.O.

Minhabba d-dewmien biex waslitilna l-ahhar hargha ta' dan il-Magazine, qeghdin xi ffit lura fir-rapporti taghna. Ser ikun konciz kemm nista' biex inwasslilkom informazzjoni dwar il-hafna attivitajiet li kellna minn wara l-ahhar rappurtagg.

Lulju, 2001

L-Għaqda taghna hadet sehem attiv fiċ-ċelebrazzjonijiet li fakkru il-187 anniversarju mit-twaqqif tal-Korp. Dawn kienu jinkludu il-Quddiesa u t-tqeghid tal-kuruni fuq l-oqbra tal-Korp fiċ-Ċimiterju ta' l-Addolorata fejn il-President ta' l-Għaqda, is-Sur Joe Azzopardi poġġa kuruna f'isem il-membri. Għall-istess skop aktar tard fl-istess xahar, saret iċ-Ċerimonja tat-tberik tal-Monument (disinn ta' Sehibna PC, Joe Navarro) fuq l-oqbra l-godda fiċ-Ċimiterju tar-Rabat, Ghawdex) wara quddiesa li saret fil-Kappella ta' l-istess Ċimiterju. Hawn ukoll kellna rappreżentanza ta' uffiċjali u membri ta' l-Għaqda taghna. Dawn iċ-Ċerimonji kienu mmexxija mill-ex Kummissarju, is-Sur Geroge Grech. Konness ma dan, kellna ċerimonja u Quddiesa fuq l-Oqbra f'Ghawdex fix-xahar ta'



Novembru, din id-darba immexxija mill-Kummissarju l-gdid taghna is-Sur John Rizzo. Uffiċjali ta' l-Għaqda taghna kienu wkoll preżenti, u l-President taghna poġġa fjuri fuq l-Oqbra.

Alleanza ta' l-Għaqdiet tal-Pensjonanti.

Din l-Alleanza, li twaqqfet bi skop li l-pensjonanti kollha jsemmu lehinom bi "front" wiehed, komplet bix-xoghol taghha, ikluzi laqgħat ma Ministri konnessi mal-problemi taghna u anke kelliema ta' l-Oppożizzjoni dwar l-istess sugġett, kemm qabel kif ukoll wara li thabbar il-Budget. Qed jitressqu lmenti dwar punti li setghu laqtu hażin lil-Pensjonanti u suggerimenti għal titjib fil-kundizzjonijiet preżenti. Fil-laqgħat ta' din l-Alleanza, ir-rappreżentanti taghna, li huma Vincent Zahra, Gigi Muscat u Alfred Debattista, iressqu ilmenti li jikkoncernaw lill-pensjonanti membri taghna. L-Alleanza giet uffiċjalment introdotta lill-Pubbliku waqt Konferenza Stampa li saret fil-Każin tal-Banda King's Own, il-Belt, fis-26 ta' Ottubru, 2001.

Kunsill Nazzjonali ta' l-Anzjani

Anke f'din l-Għaqda, l-Association taghna tiehu sehem attiv. Bhalissa qeghdin nagħtu l-kontribut taghna biex jiġi mfassal

iċ-CHARTER FOR OLDER PERSONS.

L-organizzazzjonijiet li jiffurmaw din l-Għaqda ġew mitluba biex jissottomettu l-idejat taghhom biex issir din il-KARTA. Fost l-aktar punti li qed jiġu msemija hemm:-

- 1 Għarfien, Dinjità Umana, Harsien tas-Sahha u Bzonnijiet bażiċi kif ukoll faċilitajiet għal parteċipazzjoni, irrispettivament mill-età.
- 2 Aġġustament tal-Pensjoni, relatata ma l-gholi tal-Hajja.
- 3 Responsabilità li jiġu ppreparati nies għall irtirar mix-xoghol'

Aktar viżiti lil-shabna rtirati

Nhar is-Sibt, 22 ta' Diċembru 2001, erba' uffiċjali tal-Kunsill taghna għamlu żjarat fir-Rabat u Haż-Zebbuġ, lil-shabna





J.M. VASSALLO

VIBRO BLOCKS CO. LTD

Mdina Road, Żebbuġ, ŻBG 06 Malta
Tel: (00356) 21 467421 • 21 466228 Fax: 21 465202
email: info@jmvibro.com Website: www.jmvibro.com

producers of:

- ✓ Electrowelded steel wire mesh (also bending service)
- ✓ Galvanised steel ondulated mesh

Stockists/processors of:

- ✓ Deformed reinforcing steel rods
in weldable steel with mill test certificates according to European standards
- ✓ Electrowelded truss girders
- ✓ General steel sections
*Beams - IPM - HEB - HEA - Flats - Squares - Rounds - Angles - Channels - Tees -
Hollow Sections & Pipes - Hot Rolled Plates - Cold Rolled Plates - Galvanised Sheets*
- ✓ Wrought and cast iron brass
- ✓ Roofing & cladding sheets
- ✓ Waterproofing compounds
- ✓ Electrical cables
- ✓ Bar bending & cutting machines
- ✓ Pittarc welding wire



**Authorised Exclusive
Dealers for Pittini Products**



La nuova civiltà dell'acciaio.

RAUSI

INSURANCE AGENCY LIMITED

Lloyd's Correspondent, Agents & Attorneys for the Prudential Assurance Co. Ltd.

OUR NAME IS YOUR GUARANTEE

SOME CLASSES OF INSURANCE TRANSACTED:

- Motor • Household • Travel • Personal Accident • Fire & Special Perils • Theft • Industrial all Risks
- Hoteliers all Risks • Consequential Loss
- All Risks-Personal Effects • Money • Plate Glass
- Goods in Transit • Employer's Liability • Public Liability • Engineering Works • Electronic Equipment
- Marine Cargo • Yachts and Motor Boats



G.B. BUILDINGS, 28, TRIQ IL-WATAR, TA' XBIEX
(corner with Abate Rigord Street & above Opel Showroom)

Tel: 2133 0790, 2133 0810, 2133 0815,

2133 0821, 2133 0826 Fax: 2133 0792 Email: info@rausinsurance.com.mt Website: www.rausinsurance.com.mt



pensjonanti Salvu Mizzi, Philip Gatt u Anthony Barbieri li jinsabu rikoverati fi djarhom.

Dan huwa ġest ta' solidarjetà li aħna nuru ma shabna li jkollhom bżonn min iżurhom biex ma jhossuhomx minsija minn dawk ex-kollegi tagħhom li tant hađmu magħhom meta kienu jservu fil-Korp. Ir-rappreżentanti tagħna jkunu ferm mistennija u milqugħa f'dawn iż-żjarat.

Seminar

Nhar l-Erbgħa, 28 ta' Novembru, 2001, Vincent Zahra, Gigi Muscat u Alfred Debattista, hađu sehem, fisem l-Għaqda tagħna, f'seminar organizza mill-Għaqda tal-Pensjonanti G.W.U. fil-Jerma Palace Hotel, M'Scala, bit-tema "IL-PENSJONANT U L-UNJONI EWROPEA". Fost is-sugġetti diskussa kien hemm "Il-Vantaġġi u Żvantaġġi għall-Pensjonanti fl-UE" u "X'JISTENNA L-PENSJONANT MILL-UNJONI EWROPEA". Fost il-kelliema mistiedna kien hemm

rappreżentanta tal-M.I.C., is-Sur Silvio Parnis M.P. is-Sur Charles Vella kif ukoll l-Hon. Dr. J. Borg, Ministru ta' l-Affarijiet Barranin u Dr. G. Vella, Kelliemi Ewlieni ta' l-Oppożizzjoni.

Ikla għall-membri

Numru sabih ta' membri, flimkien man-nisa tagħhom u hbieb, attendew għall-**IKLA** li l-Kumitat ta' l-Għaqda organizza fi "IL-FANAL" restaurant, Wied il-Għajn, nhar il-**Hadd**, 2 ta'



Dicembru, 2001. B'kollox konna 118, l-akbar numru s'issa, u nistghu nghidu illi dan il-post qed isir żgħir għalina, għal konkorenza li qed ikollna. L-ikel kien mill-aħjar u l-atmosfera kienet wahda pjaċevoli. Ittelligħu rigali u kellna żewġ nisa li kellhom il-Birthday dak il-jum.



Il-Kunsill ta' l-Għaqda Pulizija Pensjonanti

*Weqfin mix-xellug:
Publius Cutajar, Joe Calleja,
Louis Vella, George Briston,
Joseph Monreal, u Joe Caruana*

*bil-qiegħda mix-xellug:
Vincent Zahra,
Joe Azzopardi (President),
Louis Muscat, Alfred Debattista u
John Azzopardi.
(Nieqsa mir-ritratt: Joe M. Spiteri)*

B'has-soltu kien provdut trasport għal dawk li joqghodu fir-rotta li ntużat għal din l-attività.

Quddiesa u riċeviment tal-Milied

L-aħħar attività għas-sena 2001, kienet il-quddiesa fil-Kappella tad-Depot li saret nħar il-**Hadd** 30 ta' Dicembru u wara, riċeviment li sar fil-Vilhena Hall. Din hija attività annwali li tkun ferm mistennija mill-membri tagħna u n-nisa tagħhom. **Attendanza record** honqot il-Kappella u l-entratura tal-Headquarters kif ukoll is-Sala Vilhena.

Ġie servut ikel u xorb ippreparat mill-Catering staff tal-Canteen immexxi mis-Surgent Mario Mallia. Fl-aħħar ta' l-attività sar diskors mill-President tagħna, is-Sur Joe Azzopardi li għalih irrisponda il-Kummissarju, is-Sur John Rizzo li attenda għal din l-attività flimkien mas-Sinjura Rizzo. B'hekk għalqet sena oħra ta' attivitajiet għal-**Għaqda tal-Pulizija Pensjonanti**. Jidher li dak li qed jiġi organizza għal membri tagħna qed jintlaqgħa tajjeb u n-numru ta' membri qiegħed dejjem jiżdied. Infakkru lil min għadu ma ġeddidtx is-shubija tiegħu biex jagħmel kuntatt mat-Teżorier ta' l-Għaqda, Wigi Vella fuq Tel: 2169 2840.



Intervista ma l-ex Surġent 255 George Muscat

(minn Alfred Debattista P.R.O.)

Illum sejr inkomplu (u ntemmu) l-intervista li tana l-ex kollega tagħna George Muscat.

George kompla jirrakuntalna grajjiet ta' meta kien iservi tas-Sliema fil-bidu tal-gwerra. Kien hemm dak imsejjah "Curfew" li miegħu kienu marbuta regolamenti ħorox.

Kien żmien ukoll illi l-Qorti kienet giet trasferita għal Hal Balzan. Semmilna każ ta' tliet suldati li daħlu għand mara fi Triq Prince of Wales fejn anke wiehed minnhom spara tir ta' revolver. Kienu marru fuq il-każ wara telefonata li kellhom u wara l-każ, dawn is-suldati wehlu seba' xhur ħabs kull wiehed.

Mad-dikjarazzjoni tal-gwerra. George u oħrajn minn shabu Pulizija, kienu gew iddettaljati biex jahdmu l-Belt fuq xogħol ta' "shadowing". Kien żmien meta s-Sur Axisa laħaq Kummissarju u s-Sur Ullo sar Kap tax-C.I.D.

Meta l-gwerra kienet qorbot sew (1939) George flimkien ma PC. 37 Vella gew magħzula biex jinhatru Surġenti. Kien hawn li minn fuq ir-Radio instemgħa Chamberlain jiddikjara gwerra kontra l-Ġermanizi. il-poplu beda jigi ppreparat għal xi attacki li kien mistennija fuq Malta. Il-pulizija bidlu l-uniformi għal "Battle

Dress" a u gew probduti bil-maskri tal-Gass.

Fil-11 ta' Ġunju 1940, meta kien fl-Għassa tas-Sliema, George irċieva messaġġ biex tindaqq is-Sirena biex tindika l-ewwel "Air Raid" fuq gżiritna. Fit-tieni jum tal-gwerra waqgħet bomba f'it il-bogħod mill-Għassa. Hafna nies irhewla għall-irhula jfittxu l-kenn u hafna mid-djar tas-Sliema tħallew battala. In-nies li kienu baqgħu tas-Sliema kienu jiġu lejn l-Għassa ma kull Raid. Hawn inħass il-bżonn li jithaffer Xelter mill-bitha ta' l-Għassa fejn in-nies setgħu jsibu kenn.

Minn fuq il-bejt ta' l-għassa George darba ra Ajruplan Ġermaniż ġej minn naħa tal-Belt għal fuq tas-Sliema. Sakemm niżel jiġri jgħid lil shabu hdejn ix-xelter, bomba kbira spiċċat fi Triq Prince of Wales, f'it il-bogħod mill-Għassa

u għamlet ħerba shiħa, bit terrapien li ttajjar jasal sal-bitha ta' l-għassa.

Il-pulizija fid-Distretti kellhom telephone dirett mad-Depot fejn kien hemm stazzjonat stakkament "Stand By" sabiex johroġ jagħti l-għajnuna fejn ikun hemm bżonn.

Meta l-gwerra battiet xi f'it, għadd ta' Pulizija gew mgħajta l-Belt biex jahdmu xogħol ta' skorta kemm fuq vapuri kif ukoll fuq trakkijiet li kienu jittrasportaw provvisti għal kullimkien, inklużi Barracks tas-Suldati nglizi, fi żmien il-"Convoy". Kien hemm





regolamenti horox għal min jabbuża. Bejn l-uffiċjali tad-Dwana u l-Pulizija ġew fl-inkwiet u tkeċċew għax fuqhom sabulhom xi affarijeit żgħar li jkunu ddubbaw għal familja.

Dak iż-żmien il-Pulizija ma kellhomx awtorita fuq il-baħar u ma setgħux, per eżempju, jintervjenu fuq serq ta' dgħajjes li kien isir. Kien biss meta l-ligi giet riveduta u l-Pulizija bdew jilbsu l-Battle Dress. Bl-istess poteri ta' l-armata li setgħu jiproċedu. B'hekk ukoll, il-Pulizija ġew intitolati għal "War Medals".

Kienet teżisti wkoll problema dwar ta' min kienet ir-responsabilita għall-intervent meta jiġġarraf xi bini. Sa dakinhar, min kien jasal l-ewwel bejn l-A.R.P., il-Pulizija jew tad-Demolision, kien jaħdem u meta tinqala xi problema, kienu jirrispondu l-Pulizija. Wara kien sar qbil illi l-Pulizija jidhlu l-ewwel biex jaraw hemmx mejtin jew feruti u wara jidhlu l-Korpi l-oħra. Minbarra li kienu jifittxu l-identità tal-persuni, il-Pulizija kienu jieħdu ħsieb ukoll li jindukraw xi oġġetti ta' valur u jzommu sorveljanza. Bħalma baqgħet l-użanza anke saż-żmien reċenti, min kien ikun Station Sergeant bħal George kien jieħu ħsieb illi minn fuq ir-Rough Book, idahhal l-okkorrenzi (u jieħu ħsieb xi nuqqasijiet, għal ġewwa l-"Clean" (C.O.B.)

George isemmi wkoll każ ta' meta darba, waqt "Night Shift", ġie l-Għassa tas-Sliema suldat Inġliż fis-sakra u hedded lilu u lil Orderly b'revolver u kif irnexxilhom jarrestawh. Irriżulta li dak ir-revolver kien serqu mill-Għassa tal-Balluta waqt il-"blackout". Dak iż-żmien, minhabba l-"curfew" kull min kien irid johroġ mid-dar qabel il-5 a.m. (l-aktar għax-xogħol) kien ikollu bżonn ta' permess speċjali.

Għall-aħħar ta' l-1945 George ġie trasferit għal Hamrun fejn ma naqsux il-problemi li jkollu kull distrett.

Incident minnhom kien il-Marsa waqt it-tigrijiet taż-żwiemel meta arrestaw raġel wara feriment. Waqt li kien arrestat biex jittressaq il-Qorti filgħodu, l-Ispettur fdah li jmur jorqod id-dar u dan, minflok, mar f'hanut l-Imsida u spara w'qatel raġel (mhux lil min ried jolqot). Kien wehel għomru l-ħabs.

George jiftakar ukoll fit-tragedja li kienet saret ir-Rabat meta waqa ajruplan fi Triq San Publiju fejn intradmu u mietu hafna nies.

George kien għadu kif żmonta f'nofsinar mill-Għassa tal-Hamrun meta telgħa ma oħrajn jagħtu l-għajnuna lil shabhom fir-Rabat. Meta deher li kienu qalgħu lil kulhadd minn taht it-terrapien, inkluż hu Kuntistabbli, dan ta' l-aħħar

qalilhom l i kien għad fadal it-tarbija ta' ta' huħ li sa dak il-ħin kienet għada ma nstabitx. George u shabu komplew ifittxu u sabu lil din it-tarbija li giet għalhekk salvata. Kien tifel u għadu ħaj sal-lum. Fl-aħħarnett George għaddilna kumment dwar il-Good Conduct medal - waħda minn hafna - li jidhru fir-ritratt. Huwa spjegalna illi dik fil-fatt ma kienetx tiegħu iżda peress li kien ċert li kienu sejrjn jagħtuhilu kien issellef waħda biex f'dak ir-ritratt jidher biha. Sfortunatament din il-midalja baqa ma rċievijiet għalkemm għamel hafna rappreżentazzjonijiet dwarha matul għadd ta' snin anke wara li spiċċa mis-servizz. Nahseb taqblu miegħi illi mit-tagħrif li akkwistajna, George kellu karriera mimlija u interessanti.

(Din l-intervista u l-forma tar-rappurtagg ħa ħsiebhom Alfred Debattista).





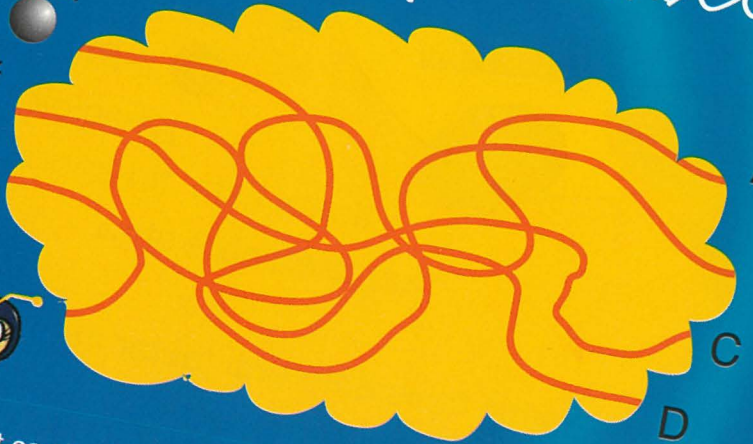
Embassy

shopping complex valletta

children's page

1

Find the way to Embee



A
B
C
D

2

Anagram

Helpful Tip:
All these words are types of food that can be found at the Embassy Food Court, (Embassy Pizza, Embassy pasta house, Embassy mexican food and the Turkish kebab house)

cenhkndroicn

ghaptits

agehtirrna

rortubi

loittrenil

Word Search

These are all children's films that have already shown or will be shown at the Embassy Cinemas.

- HARRY POTTER
- JIMMY NEUTRON
- PETER PAN
- MONSTERS INC
- SHREK
- RUGRATS
- SPIDERMAN

S	A	D	F	R	J	K	D	S	T	U	P	L	M	N
P	L	N	V	X	Z	C	B	D	F	Y	J	E	F	D
I	S	P	H	W	W	E	R	T	I	I	I	F	D	V
D	G	X	A	Z	B	M	U	T	M	R	F	D	N	B
E	Q	A	R	A	T	Y	U	M	M	K	R	A	S	D
R	R	H	R	P	O	T	Y	B	G	N	P	K	L	L
M	A	W	Y	M	O	N	S	T	E	R	S	I	N	C
A	D	R	P	T	E	Y	U	I	E	O	H	K	L	F
N	K	L	O	U	S	D	V	T	G	D	R	S	C	V
C	V	B	T	D	E	R	E	S	A	Q	E	W	E	Q
V	N	R	T	L	P	P	T	G	K	J	K	O	P	P
D	O	F	E	W	W	A	S	D	R	E	G	H	K	M
N	J	R	R	V	B	T	D	E	Z	B	M	U	P	H
K	L	O	U	S	D	G	R	U	G	R	A	T	S	I
G	X	A	Z	B	M	U	Y	F	T	R	G	S	W	I
A	W	S	D	F	G	J	T	E	R	W	S	A	M	

Embassy

Embassy Shopping Complex, Valletta. Tel: 21 227 436

Dak li trid tkun taf dwar il-

PHONEMAIL



● Il-Maltacom qiegħda tipprovdi I-PhoneMail fuq kull linja fissa tat-telefon **B'XEJN!**

● Il-PhoneMail huwa *answering service* ġdid li johodlok il-messaġġi awtomatikament meta ma tkunx tista' tirispondi t-telefon, kif ukoll meta tkun qiegħed fuq telefonata oħra.

● Jekk tisma' hoss differenti (aktar mghaġġel) meta tgholli *r-receiver*, dan ifisser li għandek messaġġ jistennik. **MA THALLAS XEJN BIEK TISMA' L-MESSAĠĠI.**

● Biex tidhol fis-sistema tal-PhoneMail, jew biex tisma' l-messaġġi, ċempel **B'XEJN**

1 4 1

● Hawnhekk tkun mistoqsi biex iddaħħal il-*password*, imbagħad biex tagħfas 'kaxxa' (#). Il-*password* tas-sistema fil-bidu tkun issettjata bħala:

9 9 9 9

● Meta ċempel lil xi hadd li għandu I-PhoneMail, **GĦANDEK 10 SEKONDI (MINN X'HIN TIBDA TISMA' L-MESSAĠĠ IRREKORDJAT) BIEK TAQTA' U MA TEHILX TAT-TELEFONATA.** Il-persuna lil min tkun ċempilt xorta waħda tkun infurmata bin-numru tat-telefon tiegħek.*

Għal aktar informazzjoni dwar is-servizz tal-PhoneMail, jew biex tneħhi s-servizz, ċempel **Freephone 0800 77 41 41**, jew żur:

www.maltacom.com